

# LA ÚLTIMA HORA

Número suelto, 10 cént.

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACIÓN, LITERARIO Y ARTÍSTICO.

Año XXXVII.—Núm. 12 061

SUSCRIPCIÓN: Un mes ... 2 pesetas  
Extranjero, semestre ... 20 "

Palma de Mallorca, Lunes 17 de Marzo de 1930.

REDACCIÓN Y TALLERES: Calle de los Olmos, 2  
ADMINISTRACIÓN: P. Cort, 29.—Teléfono núm. 6

## DEL MOMENTO

### ARTE CULINARIO

#### PERAS AL HUEVO

Cantidades aproximadas para 6 personas:  
3/4 de kilo de peras, 50 gms. manteca de vaca, 6 huevos, Azúcar.  
Las peras, escogidas sanas y maduras sin exageración, se pelan y cortan en tiras, prescindiendo de la parte central, teniendo cuidado de ponerlas en seguida en agua para que no se pongan negras.  
Después se sumergen en la manteca derretida, y cuando se vea que van tomando aquella se las espolvorea con azúcar algo profusamente.  
Luego se añade agua azucarada para cocerlas, y cuando les falte poco para estarlo se añaden las yemas de los seis huevos, batidas previamente con una cantidad prudencial de azúcar.  
Cuando estén cocidas se dejan reposar un momento y se sirven calientes; las claras de los huevos pueden aprovecharse batiéndolas con azúcar a punto de espuma, y colándola en la fuente, alrededor, en forma de cordón o en borlas.

#### CREMAS

De muchas clases de cremas podríamos hablar, pero nos limitaremos a las principales. Para hacer la "crema batida", se pondrán en un perol dos cuartillos de leche pura, se les añadirá un poco de goma arábiga disuelta de antemano en agua de naranja, se batirá todo perfectamente con una cuchara de madera, y cuando la crema esté bastante blanca se irá sacando poco a poco del perol con una espuñadera. Por lo común se sirve recién hecha. La "crema de caramelo" se hace derretiendo en una cacerola de cobre la cantidad proporcionada de azúcar molido, pero sin agua y a fuego vivo; luego se echará la flor de naranja necesaria, según la cantidad que vaya a hacerse, y añadiéndole después la leche suficiente. La crema queda hecha colando este conjunto después de cocido. La "crema de chocolate" se hace desliando una libra de dicho artículo por cada vaso de agua, añadiéndole azúcar y mezclándolo con leche y huevos batidos, colando luego el todo después de cocido y dejándolo enfriar; los huevos se echarán en la proporción de seis por cada libra de leche. La "crema de vino" se hace batiendo diez yemas de huevo con suficiente azúcar molido para que se endurece, y añadiendo una botella de vino generoso al tiempo de batir las yemas, pero poco a poco. Luego se pone a cocer esta mezcla, hasta que la crema tome alguna consistencia.

#### CALDO ITALIANO

Cantidades aproximadas para 6 personas:  
Un litro de caldo, 6 huevos, Pimienta blanca.  
El caldo puede ser de cocido o hecho con cualquier jugo, bien sea de los que pueden hacerse en casa, bien de los que el comercio vende. Respecto a los primeros, sobre su empleo se habló ya en este libro; los segundos llevan todos un prospecto o indicación respecto a cantidades y uso.  
Sea el que sea, para que un caldo

merezca el nombre de bueno ha de estar desengrasado y colado.  
En el caso presente, después de estar el caldo ya en las debidas condiciones en una cacerola, se toman dos o tres cucharadas de él, y en una taza se deslién en ellas las yemas de los seis huevos, previamente cocidos.  
A continuación, se vierte dicha mezcla en el caldo, se sazona con sal y pimienta de la llamada blanca, se echan las claras partidas en trocitos y se deja que hierva el conjunto tres o cuatro minutos en fuego suave.  
Pasado este hervor, tras un corto reposo, puede servirse el caldo en tazones, acompañando pequeños panecillos finos por si algún comensal quiere hacerse sopa.—C. I.

## TARAKANOVA

El film que asombrará al mundo entero.

La consagración definitiva del arte cinematográfico ruso.

LIRICO Jueves

de los cuales no se ha quejado nunca ninguna actriz. Lo que sucede es que, no obstante sus heroicos esfuerzos, no han podido conseguir que una mujer de cuarenta años aparezca en la película como si tuviese diez y seis.  
Mae Murray quiso desempeñar un papel de jovencita, no obstante mis consejos. Ella decía que es muy joven; pero yo sabía a qué atenerme respecto a su edad. Se obstinó, hizo valer su contrato, y el resultado ha sido desastroso.

En la película Mae Murray no es la jovencita ingenua y vivaracha que el papel requería, sino una mujer madura, de duras facciones, algo deteriorada por los años.

La Tiffany, que dirijo, ha sufrido un gran perjuicio, pues la película no ha tenido valor comercial. Y ahora quiero encima Mae Murray que le pague un millón seiscientos cincuenta mil dólares.

Naturalmente, no obtendrá un centavo, porque hay todavía justicia en mi país.

Otro periodista ha intervenido a Mae Murray y le ha preguntado qué edad tiene; pero ella se ha puesto furiosa y le ha echado a la calle manifestando que tal pregunta constituye una injuria para toda mujer educada de su reputación.

Mae Murray, que está casada en terceras nupcias con el príncipe David Mdivani, hermano del príncipe Sergio Mdivani, que fue marido de Pola Negri, se dedica ahora a actuar en los teatros como bailarina.



El Marqués de Estella, en la época en que advino al poder

### NUESTROS COLABORADORES

## ANALES PATRIOS



XXIV

FELIPE III

A Felipe II el Prudente y el enérgico y el laborioso sucedió en la corona de España su hijo Felipe III al cual la historia califica de Piadoso y de quien Francisco Quevedo afirma "que se hablaba de su vida con mucha más lástima que de su muerte".

"Dios que me ha dado tantos reinos, me ha negado un hijo capaz de regirlos. ¡Temo que me lo gobiernen! Dijo Felipe II y su tema quedó convertido en realidad pues el nuevo soberano entregó el gobierno al Duque de Lema don Francisco de Sandoval y Rojas.

El Duque de Lerma y Marqués de Denia elevó junto así a don Rodrigo Calderón Marqués de Siete Iglesias y entre ambos convirtieron el reino en campo festín de sus ambiciones. El "censo suelto", la "faida", la "renta de la abuela", la "renta de población" son algunos tan solo de los impuestos y arbitrios nuevos con los cuales según se decía, nutrirían las arcas de los favoritos en lugar de aplicarse a los menesteres del Estado.

Pero aun cuando el reino estuviese abrumado y el Tesoro empobrecido la energía de la raza supo aportar pentes y dineros para seguir combatiendo en los Países Bajos donde el Marqués de Spinola se cubrió de gloria tomando Ostende. Una nueva esuandria inventable marchó contra Inglaterra siendo dispersada por los huracanes. El Duque de Saboya por los mismos años invadía el Milanésado.

La célebre Conjunción de Venecia tuvo por origen esta invasión. A favor del Duque de Saboya aunque indirectamente había intervenido Venecia y España pensó en vengarse. El gobierno de aquella temible república descubrió la conjunción y mandó quitar la vida a todos los extranjeros acusados de cómplices en ella.

El ya citado don Francisco Quevedo estuvo en gran peligro más su do-

minio del italiano consiguió salvarle. Todos estos acontecimientos ocurren en los primeros años del siglo XVII, siglo en el cual la decadencia de nuestra hegemonía se muestra de manera patente y sensible.

Los conquistadores, los reyes grandes, los ingenios peregrinos pertenecen al siglo XVI. Cortés, Rísano, Magallanes, Carlos II, Felipe II, Lope de Vega, Cervantes llenan todo un siglo que para ellos solo recibe el nombre de siglo de oro en las doradas páginas de nuestra gloriosa historia. Siglo XV símbolo de energía, ambición y virilidad. Siglo XVI espejo de maravillas y plenitudes. Siglo XVII herencia de agotamientos por la fatiga de la gloria misma.

La fotografía que ilustra el artículo corresponde a una armadura ecuestre del rey Felipe III que se conserva en la Armería Real.

JOSE M. CONRADO  
Conservador de la Real Armería

En un jardín romántico: El: Este hermoso paraje, ¿no te convida a soñar? Ella: Sí... En cambio, tú no me has convidado en todo el día.

El parroquiano: Tabernero, ha bautizado usted este vino.

El tabernero: ¿Qué quiere, señor. Como soy tan buen cristiano y ese vino procede de Berberia...

## CRONICA DE LONDRES

### INCERTIDUMBRES

(Para LA ÚLTIMA HORA)

Lo peor que puede acontecer en política es la incertidumbre. Nos referimos a la política en acción, sea del partido gobernante sea del partido o partidos en la oposición. En política hay que saber en todo momento que se quiere, a donde se va, por qué camino. Es verdad que esto acontece también en todos los órdenes de la vida, en los negocios, por ejemplo; pero en política, más que en cualquiera otro género de acciones, la vacilación compromete gravemente los resultados: más aún, los imposibilita.

Estas consideraciones vienen al caso al ver de que manera el partido laborista hoy al poder, ha comprometido su política por falta de resoluciones vigorosas. Ciertamente, a no ser por esas medias tintas los laboristas no gobernarían; carecen de mayorías parlamentarias y viven de concesiones hechas por sus adversarios políticos; pero, cualesquiera que sean las causas de la vacilación, el resultado es siempre el mismo.

En materias económicas el ministro Snowden se encuentra paralizado en sus proyectos, ante la resistencia de la alta industria, la cual no acepta el aumento de impuestos que los laboristas exigen para hacer frente al pavoroso problema de los obreros sin trabajo. Y sin embargo, en este capítulo sería necesario decidirse cuanto antes. Los presupuestos de la Gran Bretaña están hoy en déficit: el aumento de gastos es enteramente imposible y las nuevas atenciones sociales sólo caben mediante una disminución proporcional en otros gastos. En qué gastos? Los laboristas no lo saben. Y probablemente esta ignorancia es común a liberales y conservadores.

Los liberales de Lloyd George vacilan tanto como los laboristas. De los 59 diputados que este partido logró llevar a los Comunes en las últimas elecciones, 12 se han desmarcado ya, votando contra sus correligionarios.

Los conservadores de Baldwin tampoco tienen una consistencia modelo: los lóres de Beaverbrook y Roehmer se han desprendido de los conservadores, para fundar un partido nuevo, francamente proteccionista e imperialista. Tal vez valga poco este partido nuevo, pero como síntoma de descomposición parlamentaria, no debe tenerse por cosa baladí: ya veremos hasta donde llega.

En política internacional, a pesar de que para la Gran Bretaña es la más fácil, las vacilaciones laboristas han conducido a restablecer las relaciones diplomáticas con Moscú y a no saber ahora qué hacer con esas relaciones. En efecto, M. Herdenson ha manifestado en la Cámara que el gobierno soviético no ha presentado todavía la lista de sus contra-reivindicaciones, es decir de sus reclamaciones de contrapartida de las reclamaciones de la Gran Bretaña.

Y el mismo gobierno británico tampoco ha terminado la lista de sus reclamaciones a Rusia. Lo único que ha hecho es clasificar teóricamente estas reclamaciones distribuyéndolas en los órdenes: reclamaciones gubernamentales y reclamaciones de particulares. De estas últimas existe ya un registro, desde 1918, en la sección correspondiente del Ministerio del Comercio. Pero estas reclamaciones se referían exclusivamente a dinero y hay

otras muchas reivindicaciones sin evaluar y que aun pueden hacerse. Resultado que, prácticamente, está la Gran Bretaña hoy lo mismo que estaba antes de reanudar las relaciones diplomáticas con el gobierno de Moscú.

Ahora tenemos un ejemplo impresionante de estas vacilaciones; es el que nos están dando los gobernantes británicos ante la protesta universal contra las persecuciones religiosas en Rusia. Es decir contra las persecuciones ateas, ejercidas contra todas las creencias religiosas. La Gran Bretaña escucha emocionada estos relatos que lastiman los seculares principios de respeto al sagrado de las conciencias. Y sin embargo, el gobierno Mac Donald se hace el sordo y por no herir la susceptibilidad de Moscú acaba de prohibir que los oficiales, clases y soldados de sus tropas de mar y tierra asistan a las ceremonias religiosas que se anuncian en Inglaterra en honor de los martirizados o asesinados, o muertos, como quiera calificarse el hecho, por causa de sus creencias religiosas.

Hacer de esto un asunto político es una gran torpeza y otro deplorable síntoma de la indecisión reinante en Inglaterra.

En fin y para terminar con el capítulo de las indecisiones—prorrrogables tanto como queremos—prorrogables en lo que acontece con la construcción del gran globo dirigible "R-101". Su presupuesto de construcción era de 300.000 libras esterlinas. El gobierno acaba de manifestar que por causa de los retardos, modificaciones, mejoras, etc. no se sabe cuanto costará en definitiva: ni tampoco cuando estará listo.

Y creemos, o creen los no ingleses, en general, que la Gran Bretaña es el país de las precisiones...!

H. ROBERT SHANEY

Londres, marzo de 1930.

### LA VERDAD EN LA ESCENA

#### La cigarrera Carmen y el desgraciado don José, ante el Juzgado de instrucción

El tenor español señor Lafuente es un actor demasiado realista

París.—Monsieur Hainaut, juez de instrucción de Lille, va a escribir el epílogo de la célebre ópera cómica de Bizet "Carmen". El honorable funcionario francés no es aficionado a la literatura; pero la fuerza de las circunstancias le impulsa y tiene que levantar a la cigarrera sevillana del tablado y trazar, en justicia, la escena que no pensó el poeta Carmen, en ella, será traviesa, gritonilla y enamorada, como es ley.

Carmen—encarnada por la encantadora tiple de la Ópera de París Mlle. Alice Raveau—ha denunciado a don José—el tenor español Pedro Lafuente—por violento y bruto. El drama lírico y real se ha desarrollado en el Gran Teatro de Lille.

En la escena del cuarto acto, en que don José, exasperado por el desvío de la sevillana y morlido por los



En esta fotografía aparece el General Primo de Rivera acompañando a S. M. el Rey, en uno de los últimos actos en que tomó parte como jefe del Gobierno.

celos al verse suplantado por el torero...

"Ah! Ya te cogí, maldita... Mademoiselle Alice cree que el gran cantante español, ciego, dentro de la situación y sin dominio de sus nervios, la cerró la salida violentamente y la zarandeó hasta el martirio.

Nuestro compatriota ha declarado ante el comisario de Policía de Fautourg-Montmartre, M. Pérle, que no tuvo la más pequeña intención de hacer daño a la señorita Raveau, y que la tiple y la mujer sólo le merecen consideraciones y admiración.

Este final de "Carmen", no fué previsto por Mérimée y Bizet, y mucho menos podían pensar que en su drama lírico colaboraran un juez y un comisario de Policía.

TAURINAS

El Nuevo Reglamento

Hoy vamos a darles una gran alegría a los toreros. Seguramente en cuanto nuestros artistas taurinos sepan la disposición del nuevo reglamento, prorrumpirán en voces de alegría, e incluso habrá algunos que, como Belmonte en París, cantará "soleares" para demostrar su contento.

Se podrá suspender una corrida de toros cuando el viento huracanado aumente el natural riesgo de la lidia.

Para llegar a esta determinación el presidente, previa consulta con los toreros, se retirará del palco, y... el público divertido, etc.

Como verán los lectores la cosa es como para que los toreros sientan esa alegría a que antes hemos hecho referencia.

Teniendo en cuenta que los petos evitan muchas bajas en las caballerizas, se reducirá el número de jarcinos destinados a cada toro y que era obligado tener en las cuadras.

En vez de seis caballos por toro se tendrán cuatro, y tres, en lugar de cuatro, para los novillos. Esto alegrará a los contratistas.

El apartado se efectuará siempre a las doce del día en que la corrida se vaya a celebrar.

Actualmente los burladeros están prohibidos; pero se colocan en el anillo, previa la oportuna presentación

de un certificado médico, en el que conste que cualquier lidiador de los que vayan a actuar está "resendido".

Gracias a estos certificados, los burladeros jamás desaparecerán del ruedo. En vista de ello, en el nuevo reglamento se permite que los burladeros o escotilleros puedan ser permanentes, siempre que tengan comunicación con el callejón y estén sólidamente instalados.

Con ello los toreros se evitarán ese certificado que acreditaba su "mal estado de salud".

Para cada tiro de mulas sólo se admitirán cuatro mozos, en lugar de esos 40 o 50 que se ven ahora en los burladeros.

Los monosabios, areneros, todo el personal, en suma, que actualmente pulula por entre barreras, no podrá permanecer en el callejón más de un día durante la suerte de varas o en el momento del arrastre.

Nos parece muy acertada esta disposición, pues el callejón, muchas veces, estaba más concurrido que la calle de Alcalá a las doce del día.

Los picadores de reserva estarán en el patio de caballos preparados para salir al ruedo caso de que a alguno de los dardos le hayan matado el caballo o que de un golpe se encuentre inutilizado.

Ya que hemos nombrado a los picadores, diremos que los caballos sólo llevarán tapado el ojo derecho, nunca los dos.

Además, no se les atarán las orejas ni se les atronará.

Para terminar, por hoy, daremos una noticia que nos agrada y alegra mucho.

Siempre se ha tenido gran cuidado de que el ruedo esté llano y sin ningún hoyo que pueda dificultar el paso (o las carreras) de los toreros.

Con un rodillo se procura alisar el terreno; pero luego el público penetra en el anillo, y todo lo que se había adelantado se pierde en un instante, pues "los aficionados", con sus pisadas, "desnivelan", el lugar del "paseo" o ferocencuentro.

Los actuales confeccionadores del futuro reglamento, sin duda han tenido esto en cuenta, y con muy buen acuerdo prohíben la entrada, en el ruedo, a los madrugadores que muchas veces, daban espectáculos verdaderamente indignos de seres civilizados persiguiendo con miradas inquisitoras el paso de cualquier mujer por los tendidos, gradas y andanadas.

Y... ya que van a prohibir la permanencia del público en el ruedo, ¿por qué no se le indica a las Empresas la conveniencia de cubrir las barandillas de las localidades altas con unas voladuras?—CH.

(De "La Nación").

INICIACIONES

Los que duermen no quieren ser despertados

En el Gran Guignol, de París, esa Capilla de Terrores de la rue de Chaptal, dábase noche a noche, durante la guerra, una obra en dos actos del gran poeta Rudyard Kipling traducida con el título de "La tache de la bête", o sea "La mancha de la bestia".

Yo fui a verla, y cómo llegara cuando habían levantado el telón, me encontré transportado, sin querer, desde el sitio gótico que ocupaba en el coro del teatro a la India, donde había vivido algunos años antes. La ilusión era tan fuerte, que durante las dos horas que se prolongó el espectáculo volví a sentir la sofocante atmósfera de maraña de la selva virgen y la opresión de sus no menos inextricables supersticiones.

El drama resultaba, sin embargo, poco accesible para un europeo. Se trataba de un par de ingenieros ingleses viviendo la vida del "bungalow" en plena "jungla", mientras trazaban sobre el terreno no sé qué ferrocarril. Y esos hombres civilizados y escépticos, pero contaminados ya por el virus de las fiebres exóticas, vivían a los ojos del espectador una compleja aventura, que el poeta inglés, nacido en Calcuta, no había, sin embargo, inventado, puesto que yo, a mi vez, ya la había oído en el Indostán, y que no hacía sino evocar, con toda su fuerza lírica y dramática, en el ambiente extremo oriental creado por la "mise en scène".

Así, pues, de estos dos ingenieros de Camirós, uno, en el delirio del "whisky", había penetrado en una pagoda y aplastado su cigarro, por fanfarro, contra las narices del Buda. Los fieles quedaron sobrecogidos por la profanación, y el borracho pudo salir del santuario sin que nadie le detuviese; pero al transportar sus umbrales uno de los leproso-sagrados, habíase abrazado estrechamente. Esto era cuanto el protagonista podía recordar al hallarse de regreso en el "bungalow", donde le aguardaba su compañero.

Ahora bien; mientras caía el crepúsculo asiático, he aquí un grito penetrante que suena en el bosque, y he aquí al sacrilego saltando de su hamaca y respondiéndole con un lastimero llanto. Una mancha cebrada, como la de un animal, atravésaba su rostro bestializado, y el telón caía sobre los alaridos de la escena juntamente con la noche india.

En el acto siguiente las autoridades

británicas tratan de esclarecer qué especie de contagio o de maleficio se apodera cada día a la misma hora del ingeniero, y, junto con manifiestarse en su rostro la mancha, le hace prorrumpir en aullidos nada humanos. Se ha armado una celada junto a la casa, a la entrada de la selva, a fin de apresar al desconocido que todos los días, a la hora de ponerse el sol, suscita la crisis del poseído con su grito agorero, y se logra arrastrar hasta el escenario al leproso que se le abrazó en la puerta de la pagoda; se le somete al tormento, y se le ordena deshacer lo hecho, es decir, lo incomprendible: hacer salir del cuerpo del ingeniero la bestia que llega a amarrarle. El leproso consiente en ello para substraerse al tormento, y junto con esbozar un enigmático ejercicio se ve volver en sí al enfermo, y casi simultáneamente se le ve morir. Porque al arrancarle la maldición que le endemoniaba se escapa también su alma. Y el telón cae sobre el silencio al mismo tiempo que la noche india.

Yo recordaba este extraño drama, lo mismo ante la noticia del desconocido que en el Museo de Figuras de Cera de madame Tousseaud, en Londres, clavaba alfileres en el maniquí que representaba a un hombre público, y éste caía, por coincidencia, gravemente enfermo de un mal desconocido, como ante la noticia de que el oncenso de los violadores del sepulcro de Tut-Ankh-Amen, lor Westbury, se había suicidado últimamente, también en Londres, para escapar, según dejó escrito: "a los horrores que le roía el ban". Y cuanto le rodeaba prorrumpía de aquella tumba faraónica, cuya inscripción advertía, con sus jeroglíficos, que "la Muerte, con alas rápidas, caería sobre quienquiera que osara penetrar en ella".

La superstición nos parece hoy en día demasiado vulgar junto a la ciencia, y a menudo la tildamos de grosera. Sin embargo, yo recuerdo, sin querer, la más o menos reciente muerte trágica de un empresario de teatro madrileño (y no me refiero al malogrado y bondadoso Leonardo), cuyo violento y bondadoso carácter hizo producirse la catástrofe en la cual perecieron él y su chófer. Y cuando se mandó otro camión de auxilio perecieron a su vez, en nuevo accidente, cuantos le ocupaban. Y durante el en-

tierro, en Madrid, los caballos del coche fúnebre, no obstante estar ya tan domesticados por la costumbre de circular entre el bullicio de la capital, encabritáronse inexplicablemente y fueron a estrellarse contra un escaparate de la calle del Barquillo. El carruaje de uno de los acompañantes del duelo perdió una rueda en el camino. Al llegar al cementerio volvieron a entrecochar dos "taxis" de la comitiva. El ataúd no cupo en el nicho y hubo que dejarlo al borde. Y, finalmente, uno de los sepultureros se hirió gravemente con una piqueta. La violencia del difunto parecía seguir agitando iracundamente a las cosas y a los seres.

Ahora, en Inglaterra, al verificarse el sepelio de este lord westbury, padre de aquel Ricardo Bebbell, secretario de Carter, que fué encontrado misteriosamente occiso en su dormitorio del Bath Club de Londres, también la carroza atropelló a dos niños. Uno de ellos acaba de fallecer en el hospital donde había sido internado.

"La mancha de la bestia" parece seguir acusándose en cuantos tomaron parte en el descubrimiento arqueológico de la pirámide egipcia. Carnavon, Carter y otros nueve de sus ayudantes han visto cumplirse en ellos el anatema del hipogeo: "Quienquiera que profane la tumba de este Rey recibirá de muerte violenta".

AUGUSTO D'HALMAR

Tarakanova

El film que asombrará al mundo entero.

EL FANTASMA QUE LE TOMO MIEDO AL CARNICERO

Y salió corriendo en cuanto este se presentó

Colonia.—Por un suceso recientemente registrado se ha podido comprobar que los fantasmas, como seres espirituales, sienten verdadero terror por los carniceros.

Desde hace bastantes meses, los vecinos de la pequeña aldea estaban atemorizados por un fantasma que aparecía todas las noches en el patio de la iglesia. El fantasma, cuya cara despedía intensas luces rojas, se paseaba lentamente durante varias horas por los alrededores de la iglesia, sembrando el pánico entre todos los sencillos habitantes de la aldea.

Algunas muertes y enfermedades, inexplicables para los ignorantes campesinos, eran atribuidas a la influencia del misterioso fantasma. El miedo de los habitantes de Alsdorf llegó hasta tal punto que perdieron las ganas de comer y casi ninguno entraba en la carnicería para hacer su compra diaria.

El carnicero se lamentaba de lo que sucedía, porque prácticamente la verdadera víctima del fantasma era él. Hasta que una noche, decidido a terminar con aquella situación, que le estaba arruinando, y armado hasta los dientes, se dirigió al patio de la iglesia antes de anochecer a tomar una posición estratégica antes de que apareciese el fantasma y poder terminar con él.

Pero el fantasma, que, por lo visto, debía de ser "vegetariano", apenas se dio cuenta de que lo espiaba el carnicero, salió corriendo y desapareció sin dejar rastro. Desde entonces no se le ha vuelto a ver, y los vecinos de la tranquila aldea han recobrado de nuevo el apacible, con gran regocijo del enemigo del fantasma.

UN REPARTO UTIL Podrán oír los sordos por medio de un oído eléctrico

Lo inventó un norteamericano

Nueva York.—Ante los miembros del Instituto Franklin, de Filadelfia, se han hecho curiosas demostraciones con un aparato que puede considerarse como un oído "eléctrico", merced al cual los sordos podrán comprender el lenguaje hablado y hasta apreciar las modulaciones de las palabras que ahora no pueden conocer en absoluto.

El nuevo aparato, que es suficientemente pequeño para poderlo llevar en un bolsillo, fué presentado ante los socios del Instituto Franklin por el doctor Robert N. Gault, del Laboratorio Vibro-Táctil o Instituto de Northwestern University.

Explicó el doctor Gault como median este aparato se substituye la sensibilidad de las puntas de los dedos por la sensibilidad de las membranas del oído. En otras palabras, los dedos recogen del telelector del aparato los estímulos de intensidad varia recogidos primeramente por un micrófono extraordinariamente sensible, que luego son transmitidos al cerebro.

El aparato va provisto de pequeñas ranuras para los dedos, y de esta manera los sordos pueden "leer" los sonidos de la misma manera que los ciegos pueden leer con el tipo Braille.

Las pruebas realizadas con este aparato resultaron plenamente satisfactorias, causando verdadera sensación la explicación de su mecanismo.

PASATIEMPOS

VISTO Y OÍDO

El mendigo judío al recibir una limosna:—Caballero, Dios se lo pague con el cincuenta por ciento de interés.

El: Yo te adoro. ¿Y tú a mí? Ella: Eres mi único amor. Y los dos en su interior: ¡Cómo me burlo de tí!

El abogado pequeño y bajito a cuatro boxeadores acusados de asesinato: ¿De manera que le mataron? Pues no se apuren. Yo les defenderé a ustedes.

BIBLIOTECA ESTAMPA

Ya ha publicado cuatro novelas modernas.

A 125 EJEMPLAR Sus títulos son:

"Un hombre visto por dentro", por Rafael López de Haro.

"La aldea perdida", por Arnaldo Palacio Valdés.

"El negro que tenía el alma blanca", por Alberto Insúa.

"El tributo de las siete doncellas", por Francisco Cambó.

No dejar de comprar estas novelas. Librería de J. Tous, P. de Cort. 29.

MODERNAS NOVELAS HUMORISTICAS

Amor se escribe sin hache, por E. Jardiel Poucota, 6 ptas.

"El juicio final", novela prematura por Cauri, 5 ptas.

Novia, partido por 2, por Antonio Robles, 5 ptas.

¡Espérame en Siberia, vida mía!, por E. Jardiel Pomela, 6 ptas.

NOTA DE HACIENDA

Liquidación de los presupuestos de la Dictadura

Ha habido un déficit de 2.796.533,417 pesetas que se ha cubierto en emisiones de Deuda

En el Ministerio de Hacienda se ha facilitado una extensísima nota en cuyo preámbulo el ministro dice que pide perdón por su extensión.

La nota comprende la liquidación de los presupuestos generales del Estado en los ejercicios económicos de 1923-24 a 1928, ambos inclusive.

En un futuro próximo—agrega—comenzará el de 1930 que es el que estoy llamado a administrar y cuyo examen y análisis constituirá mi acta de arqueo.

Dice que no hace comentario ninguno acerca de la labor que supone esta liquidación, ni de los efectos destructores de sistema, pero esto seguro de la vitalidad de España y afirma que esta crisis se salvará sin dificultad porque el país dispone de reservas orgánicas más que suficientes para dominarlas. La duración dependerá de la energía con que se apliquen los remedios, siendo propósito del Gobierno continuar con mano firme la política emprendida hasta ahora.

A continuación publica los presupuestos de ingresos y de gastos, y dice:

Desde el año 1923 a 1929 el exceso de los pagos realizados sobre los ingresos obtenidos es el siguiente:

Table with 2 columns: Ejercicio and Amount. Rows include 1923-24, Trimestral de 1924-25, 1925-26, Segundo semestre de 1926, 1927, 1928, 1929.

En síntesis la nota dice:

1.—Que los presupuestos ordinarios del Estado correspondientes a los años económicos 1923-24 al de 1925-26, ambos inclusive, deduciendo de los ingresos y de los pagos, respectivamente, los productos de negociación de la Deuda y los reembolsos de esa misma Deuda se liquidaron en conjunto, con exceso de los pagos sobre los ingresos, que ascienden a 1.764.182.825 pesetas.

2.—Que los presupuestos ordinarios del segundo semestre de 1926 y los de los años 27, 28 y 29, considerados sin relación alguna con el presupuesto extraordinario, ofrecen en su liquidación los resultados que siguen:

El segundo semestre de 1926, un exceso de pagos de 16.976.569 pesetas.

COMENTARIOS DE LA PRENSA MADRILEÑA

Debe haber grandes partidos, conservador y liberal

CONVIENEN LOS GRANDES PARTIDOS

Madrid 15 (11 n.)

"La Epoca", en un artículo de fondo de anoche, hablando de los grandes partidos, decía:

"Nosotros juzgamos indispensables los grandes partidos. Sin partidos políticos, un grupo de audaces asalta el poder. Los grandes partidos, en cambio, ofrecen ancho campo a la selección, se emulan los miembros de ellos, el combate se hace con el arma de las ideas, no con la de los intereses; se intensifica la vibración del espíritu público con propagandas intensas.

El gran partido moderno no es la unidad seguida de ceros, aunque se coloque a éstos a la derecha; es un campo abierto fecundado por el ideal movible de las necesidades del momento, con puntos fundamentales de programa en que se impone la disciplina y otros accesorios en que pueden haber discrepancias sin incurrir en heterodoxias.

Estos partidos han de tener constantes modificaciones, requerir a la opinión constantemente también, no rehuir responsabilidades en ninguno de los problemas que la realidad plantea.

Nosotros creemos que el mejor servicio que a la Patria y la Monarquía pueden prestar los elementos socialmente conservadores es abandonar el régimen de capilla por el de Catedral. Vale la pena de sacrificar tal o cual personalismo por el interés conservador común, que tiene su asiento y su defensa en la casa solariega liberal-conservadora.

LA ACTIVIDAD REPUBLICANA "El Imparcial", se refiere a la actividad republicana.

Dice que la prudencia de los republicanos constitucionales de hoy y la suavidad de las costumbres modernas han podido variar los medios de acción. Continúan sin decidirse y sin elegir una de las tres formas de gobierno: república unitaria, federal y socialista. Ahora el problema, dice, se reduce a que no haya Rey. Con esta circunstancia—continúa diciendo—ya tendríamos la libertad que deseamos, porque sin duda un mo-

El de 1927, otro exceso de pago de 23.087.824 pesetas.

Y el de 1928, un exceso de ingresos de 186.096.919 pesetas.

El de 1929 otro exceso de ingresos, todavía no definido, por no haberse rendido las cuentas de cierre de ejercicio, de pesetas 130.900.469, habiéndose determinado así dichas liquidaciones por haberse deducido que los presupuestos de esos años, a partir del segundo semestre de 1926, créditos que por un importe de 237.442.110 pesetas se incorporan al presupuesto ordinario.

3.—Que por el presupuesto extraordinario, a partir del segundo semestre de 1926, hasta finalizar el año 29, se hicieron gastos de un importe total de 1.299.323.179 pesetas, pago que sólo estuvieron dotados en emisiones de la Deuda.

4.—Por consecuencia de todo lo anterior, sumando a una sola cifra todos los pagos realizados desde el año económico de 1923-1924 hasta fines del año 1929 por presupuestos ordinarios y por el presupuesto extraordinario, ascienden esos pagos a 23.872.197.156 pesetas, y como los recursos obtenidos en ese periodo de tiempo, por toda clase de contribuciones, impuestos, rentas y derechos del Estado sólo alcanzaron la cifra de pesetas 21.075.613.739, ha existido una diferencia total en más, de pagos, sobre el importe de estos recursos, de 2.796.533.417 pesetas, diferencia que se ha cubierto con emisiones de la Deuda.

5.—Que de esta diferencia deben restarse los 105.000.000 de pesetas que durante el ejercicio de 1929, con cargo a los excesos de ingresos obtenidos en el año 1928, se destinaron a la Caja de amortización de la Deuda pública.

Es evidente—termina diciendo la nota—que toda Hacienda bien regida no puede tener más que un presupuesto. Este postulado nadie lo discute en el mundo.

Ya se ha reconocido el error del sistema de pluralidad, que se rectificó refundiendo en 1930 los presupuestos ordinario y extraordinario.

Hace resaltar, censurándolo, el sistema que se siguió en la aplicación del resto de recursos en las obligaciones pendientes de un ejercicio para otro, pues nunca se puede proporcionar una liquidación rigurosamente exacta.

WINDS, COGNACS Y CHAMPAGNES DE Pedro Domecq y Cia Casa fundada en 1730 Agente exclusivo en BALEARES MARIANO JAQUOTOT ROCA San Miguel, 214, PALMA

Muebles y Sillerías FABRICACIÓN PROPIA Si sale Vd. a comprar o encargar muebles visite los Talleres IGLESIAS y se convencerá en calidad y precios. Capuchinas, 31-33 (esquina a Angeles).

ARTICULOS Primera, Comunión y Semana Santa EL MEJOR SURTIDO En los Almacenes LEPRINTEMPS SAN NICOLAS 1-3 y 5 TRAJES PRIMERA COMUNION A MEDIDA SAESTRERIA MEDIAS A. M. F. LAS MEJORES MODISTERIA

Exposición de Muebles Cañellas Variedad y economía en toda clase de muebles y estilos. Extensos catálogos para los encargos. Santa Eulalia, 25, 27 y 29 y Peregil 23 y 25—Palma

Anuario Militar de España-1930 8 pesetas ejemplar De venta Librería Tous, Plaza Cort

## HIPICAS

### Las carreras de caballos

Con buena entrada en la general y preferencia se celebró ayer el matinal anunciado en el hipódromo de la Real Sociedad Hípica de Mallorca.

La afición a las carreras de caballos y el tiempo primaveral de ayer contribuyeron a la concurrencia que se registró en los terrenos de Buenos Aires.

El jurado y demás elementos directivos corrió a cargo de los comisarios habituales de cada día del carreras.

A las diez y media comenzó la primera prueba y a las dos de la tarde empezó el desfile.

Primera carrera.  
La alineación fue la siguiente:  
Caballo Porto-Pi.  
Caballo Faro II.  
Yegua Almira, H. 30.  
Caballo Amor, H. 70.  
Caballo Castaño, H. 80.  
Caballo Distinguido, H. 80.  
Caballo Dauphin, H. 80.  
Caballo Litri, H. 80.

Apenas andados unos metros se colocó en el primer término el caballo Amor, ventaja que en el resto de carrera no pudieron disputársela ninguno de sus contrincantes, a excepción de unos metros antes de cruzar la meta que le atacó el caballo Distinguido.

Tiempo oficial invertido.  
Amor.—5, 54 1/5.  
Distinguido.—5, 51.  
Dauphin.—5, 57 2/5.  
Castaño.—6, 1/5.  
Almira.—6, 1/5.  
Porto-Pi y Faro II no llegaron a la meta y Litri fué descalificado.

Segunda carrera.  
Tomaron parte los siguientes participantes.  
Caballo Alonso. (60 kgs.)  
Caballo Limeño. (61 kgs.)  
Caballo Nirani. (69 kgs.)  
Caballo Luz-Bel. (73 kgs.)  
Yegua Murette. (64 k. y 40 m. H.)  
Caballo Mensaurah. (64 k. y 40 m. H.)

Al pasar por delante el jurado marchaban en grupo Nirani, Luz-Bel y Limeño, algo separados de éstos pasaron Murette y Alonso y muy rezagado Mensaurah.

En la recta del sol se lesiona Murette retirándose.  
Llegaron a la meta por el siguiente orden Limeño, Luz-Bel Nirani, Alonso y Mensaurah.

Tiempo oficial invertido.  
Limeño.—1, 9 3/5.  
Luz-Bel.—medio cuerpo.  
Nirani.—medio cuerpo.  
Alonso.—15 cuerpos.  
Mensaurah.—lejos.

Tercera carrera.  
Con la siguiente composición comenzó esta prueba.  
Caballo Dies-Irae.  
Caballo Collier de Perles.—(H. 20 metros).

Caballo Utica.—(H. 20 m.)  
Caballo Lampion.—(H. 80 m.)  
Caballo Carlos.—(H. 50 m.)  
Caballo (L. D. L. (H. 70 m.)  
Yegua Dona Prodigal.—(H. 70 m.)  
Caballo Romilly.—(H. 70 m.)

La lucha en esta prueba fué entre Collier de Perles y Dies-Irae; marchando éste las tres primeras vueltas en primer lugar para en la última caer.

der el puesto al vencedor que fué Collier de Perles.

Tiempo oficial invertido.  
Collier de Perles.—4, 55 2/5.  
Dies-Irae.—4, 57.  
Carlos.—4, 57 2/5.  
Lampion.—5, 17 2/5.  
Romilly.—5, 17 4/5.  
Dona Prodigal.—5, 36 2/5.  
U. D. L., no llegó.  
Utica, descalificado.

Cuarta carrera.  
Los contrincantes fueron.  
Caballo Miriki.  
Yegua Valentine.—(H. 20.)  
Caballo Amer-Picón.—(H. 20 m.)  
Caballo Ateouch II.—(H. 20 m.)  
Caballo Un Reve.—(H. 20 m.)  
Caballo Rayon d'or.—(H. 30 m.)

En esta carrera fué descalificado el caballo Ateouch II.  
Desde que comenzó, hasta el cruzar por la meta, fué el amo Miriki el cual al principio fué atacado por Un Reve y Ateouch y en lo último por Rayon d'or.

Tiempo oficial invertido.  
Miriki.—4, 50 4/5.  
Rayon d'or.—4, 47.  
Amer-Picón.—4, 50.  
Un Reve.—4, 58 3/5.  
Valentine.—5, 4 3/5.  
Rayon d'or fué distanciado al tercer puesto.

Quinta carrera.  
Elenco de trótones que tomaron parte fueron los siguientes:  
Caballo Tenebrux.  
Caballo Bost.  
Caballo Angelus II.—(H. 50 m.)  
Caballo Soldat.—(H. 50 m.)  
Caballo Roi Albert Bille.—(H. 80 metros).

Caballo Roitelet.—(H. 80 m.)  
Al comienzo Soldat salió a todo gas, consiguiendo colocarse en el primer puesto, marchando hasta casi al final de prueba, en que le pasó Bost venciendo por medio cuerpo.

Tiempo oficial invertido.  
Bost.—4, 45.  
Soldat.—4, 43.  
Roitelet.—4, 40.  
Roi Albert Billes.—4, 45 2/5.  
Angelus.—4, 51 1/5.  
Tenebrux.—5, 3 3/5.

Sexta carrera.  
En esta composición se comenzó esta última prueba del programa.  
Yegua Auberive.  
Caballo Baba.  
Caballo Quebec.—(H. 20 m.)  
Caballo Tibere.—(H. 20 m.)  
Caballo Sans-Gene.—(H. 20 m.)  
Yegua Vulaines.—(H. 60 m.)

Desde la primera vuelta, después de pasar por el jurado, los tres primeros lugares hasta el final fueron para Quebec, Baba y Auberive, pero este perdió el premio en la última vuelta, que consiguió colocarse delante de Tibere y luego todos los demás.

Tiempo oficial invertido.  
Quebec.—4, 39 2/5.  
Baba.—4, 40 2/5.  
Tibere.—4, 39 3/5.  
Vulaines.—4, 37 3/5.  
San-Gene.—4, 41 2/5.  
Auberive.—4, 43.

Y hasta las próximas, si el tiempo lo permite.

siguiente acabaría por desaparecer irremisiblemente.

Porque es indudable, innegable que si actualmente el fútbol por todas partes tiene multitud de adeptos y admiradores, es debido a que en todas las ciudades hay dos clubs que sosteniendo empeñada animosidad hacen que siempre entre aquéllos esté latente y vivo el interés y la animación por el mismo.

Por consiguiente esas sociedades vienen a ser, mejor dicho, son los pilares, los puntales, los cimientos de tan arraigado deporte.

¡Pues que persista esta eterna y bendita rivalidad!

#### El partido

Ante marcada y evidente impaciencia y expectación de los numerosos aficionados que acudieron a presenciarlo empezó el partido, alineando e el equipo del Alfonso tal como se anunció, a excepción de los medios alas Arbona y Tomás que por sufrir indisposición fueron sustituidos por Florit y Cifre, respectivamente, y el Baleares con Palou, Ferrer, Cerdá, Valls, Ubeda, Arbós, Reinés, Bordoy, Sintes, Serra y Pascual.

De árbitro el colegiado señor González.  
Empieza la pugna a fuerte tren por ambas partes y el primero en presionar es el Baleares que logra lanzar dos corners contra el Alfonso sin resultado.

Los alfonsinos avanzan bonitamente al recoger Moranta II un despeje y pasa a Llauger quien abre a Mestres lanzando éste un centro demasiado cerrado que Palou recoge.

Los baleáricos juegan bien y atacan teniendo que intervenir dos veces el guardameta Ferrer.  
Los medios alfonsinos a pesar de bregar mucho se muestran algo impotentes para retener los avances del adversario y ello hace que la pareja Henales-Camps tenga que intervenir en múltiples ocasiones para alejar el peligro.

Los realistas consiguen avanzar y Hernández chuta bien y no menos bien Palou chuta.  
Se lanzan dos corners seguidos contra los blanquiazules sin nada práctico.

Fambien hay un potente tiro de Albella que sale a kic.  
Otra vez son los subcampeones quienes pasan a dominar y sacan en poco tiempo dos saques de esquina contra los rojos.

Sigue el acoso baleárico pero resulta infructuoso a causa de las acertadas intervenciones de Ferrer, Camps y Henales.  
Se ven excelentes jugadas en ambos onces, especialmente en el del propietario del campo.

Es de destacar una serie de magníficos servicios de Ubeda a su delantera y la eficaz labor de Cifre en esta parte "mareca", a Reinés.  
Hay un bonito avance de Llauger que hace un excelente cambio a Hernández quien pierde el balón por querer regatear.

Otro buen ataque de los rojos y chut de Mestres.  
Las líneas defensiva y media del Baleares se muestran seguras y acopladas, resultando que los intentos de los delanteros alfonsinos se vean frustrados.

Dominio blanquiazul, combinando muy bien los ataques pero sin eficacia por exceso de apurar las jugadas frente al marco.  
Sigue distinguiéndose la línea media de los propietarios del campo que empuja materialmente a su ataque hacia el marco de Ferrer.

Y con dominio baleárico se llega al descanso, sin haber marcado tanto alguno.  
En este primer tiempo el árbitro ha tenido que castigar sendas faltas a ambos onces por cometerse muchos fauts.

Reanudado el partido casi seguidamente el Alfonso avanza rápidamente por el ala derecha y Mestres por no entenderse con Librás a tres pasos de Palou pierde una oportunidad magnífica de conseguir un tanto seguro y al chutar lanza el balón a kic.

Después llegan dos corners seguidos contra el Alfonso sin resultado.  
Se nota bien que en las filas alfonsinas hace aparición el cansancio y ello trae por consecuencia que el Baleares se lance a una continuada ofensiva que hace que se presente de un momento a otro llegue el primer goal de este once, como efectivamente sucede por mediación de un buen tiro de Reinés.

Continúa el acoso baleárico y se tiran en pocos minutos otros dos corners contra el Alfonso.  
Reacción de los rojos que consiguen avanzar y consiguen a su favor un corner.

Después vuelve a insistir en la ofensiva el once de los Hostalets y Ubeda consigue marcar el segundo y último goal para su equipo y de la tarde.  
El tanto ha sido logrado tras de preciosa preparación.

Hay una reacción de los alfonsinos que finaliza con un magnífico y fuerte tiro de Llauger que pasa a pocos centímetros por sobre el travesaño.  
Y con franca presión del Baleares se llega al final del partido con la neta y merecida victoria de este equipo por 2 goals a 0.

En las postrimerías de esta segunda parte el árbitro tuvo que expulsar a Camps y Reinés por agredirse.

El encuentro resultó muy interesante y bueno en conjunto.

Tuvo un primer tiempo precioso, magnífico y en el que la lucha fué muy enérgica y emotiva y por tanto apasionante.

El Baleares tuvo una actuación buena y de su conjunto destacó la línea media y defensiva. Por eso su triunfo es bien legítimo, justo.

El equipo que ayer presentó el Alfonso creíamos que no aguantaría tanto la partida y por ende que sería más fácil de vencer en caso de que su contrincante llegase a imponerse como así sucedió.

Supo defenderse bien, pero se mostró impotente en la ofensiva y por eso sucumbió forzosamente, porque al adolecer de tan capital defecto no pudo empezar y luego alcanzar la ventaja que su contrincante le tomó. Se mostró ayer inferior a su contrincante, pero hay que tener muy en cuenta su categoría.

El arbitraje del señor González, muy voluntarioso y lo conceptuamos como no malo.

#### Impresiones rápidas

Mucho público en Son Canals. No tanto como era costumbre en los choques entre los eternos rivales. ¡Acuso por saberse que los campeones no presentaban a tales campeones? Tal vez.

¿Luego? Aceptable, sí, bastante aceptable; sobre todo de mucho brío, de verdadera acometida.  
¿Superioridad? Por parte de los blanquiazules, por su mayor conjunto por su homogeneidad evidente. No por las individualidades, con todo y ser los unos los jefes de su Club y los otros los subalternos del suyo.

¿Resultado? Justo, no cabe dudarlo, bastante justo, si bien pudo ser mejor un 1-0, ya que el shot de Ubeda fue una chiripa, tampoco cabe dudarlo. Y bien pudieron los rojos marcar; estuvieron a dos dedos de hacerlo... aquellos shots de Mestres y de Albella, un poco mejor dirigidos y ¿qué? pues goal.

La contienda tenía que ser como fué. Nervios, muchos nervios. ¿Por algo los unos se jugaban su existencia o poco menos?  
El triunfo de unos segundos hubiera sido ilógico, ¿verdad? Realmente no debía esperarlo, pues, es la justicia decirlo, los baleáricos se hallan magníficamente de forma. Muy compenetrados y sobre todo muy entrenados.

La prueba está en el desarrollo del encuentro. El primer tiempo termina con empate a cero goals, pues la amalgama de los alfonsinos podía sostener el tren emprendido y como había calidad... pues no perdían.  
Vino el segundo tiempo y la cosa varió... el gran tren de los propietarios del terreno se impuso.

Y ahora hasta el encuentro de la segunda vuelta, que se jugará en Buenos Aires.  
¿Habrá infantiles en acción? ¿Quién sabe! Así se dice, pero lo dudamos, se nos ganaría una apuesta.  
¿A qué no los hay?

#### En Inca

Por orden de la Federación Balear, organismo que con tina equidad dirige nuestro fútbol, fué suspendido el partido Constancia-Athletic, que debía celebrarse en el nuevo campo que el club iniquense acaba de adquirir.

En su lugar se ha celebrado uno amistoso contra el Alaró. El encuentro ha sido muy movido por el empeño y acierto de los visitantes ante la mala colocación y desorden reinante en las filas constantes. Los defensas han dado una verdadera exhibición de esta clase de juego.

Correspondió al interior Fiol estrenar el tanteador.  
En la segunda parte vimos dos tantos de bella factura logrados por Barber, y Sampol, servidos estupendamente por Chirivella y Seguí.  
El empate a tres fué injusto para los locales, pues el segundo de los visitantes se logró después que el balón había pasado la línea de kic.

Alaró: Campins-Horrah, Amengual Brunet, Duran-Sampol, Campins, Sampol, Fiol y Rayó.  
Constancia: Bonafé, Alcina, Pericás, Estelrich, Ferrer, París, Chirivella, Parró, Barber, Sampol y Seguí.  
Corresponsal

Inca 16-3-930.

#### EL GRAN ACONTECIMIENTO

#### Español-Alfonso

Comentarios alrededor del partido.— El campo de Buenos Aires.  
Nos vamos acercando al día grande para nuestro fútbol. Quedan solamente 22 días por delante y parece que el encuentro se ha de celebrar el próximo domingo, a juzgar por lo mucho que se habla ya del partido, mas en los pueblos que en Palma.

En el Alfonso se han recibido ya pedidos de localidades de pueblos distintos, algunos de ellos de los más dis-

tantes de esta capital. ¡Qué manera de madurar, señores!

Se comenta principalmente la formidable forma actual del Español, que en esta segunda vuelta del Torneo de Liga cuenta sus partidos por victorias, desde que presenta su primer equipo completo, con vistas seguramente a darle compenetración para el campeonato de España.

Se discute grandemente la composición que dará el Español al equipo que pasará a Palma, creyéndose unánimemente que vendrá íntegro el primer team, por dos razones de peso. Primeramente, para evitar toda posible sorpresa, pues sin duda Zamora y sus huéstrs recuerdan perfectamente aquellas dos palizas. En segundo lugar para que el partido sea un buen entreno para otros de mayor envergadura.

¿Qué harán los alfonsinos frente a los Zamora, Padrón, Ventolrà, Bosch, etc.? He aquí el verdadero secreto. ¿Fracasarán rotundamente encajando un resultado aplastante, como muchos creen, o renovarán aquellos éxitos? La solución el día 6 de abril.

Campo de Gazón...  
El trebol, el naigás, brotan de la tierra con fuerza. La cortina verde da un aspecto bellissimo al terreno de juego del magnífico campo de Buenos Aires.

No podrá tener queja alguna el Español. Podrán estar orgullosos los alfonsinos y los mallorquines todos.

#### DESDE BILBAO

#### ARBITROFOBIA

Contra mí se ha lanzado esta terrible acusación. Y además se me ha señalado como líder.  
Tú, lector, es posible que no me conozcas, que me hayas leído por primera vez. Y tú, y tú, y tú.

No creáis en este mote.  
Yo no me "como", a nadie. Cuando yo te familiarices conmigo, a fuerza de leerme, si tu paciencia llega a tanto como a adentrarte por los párrafos de mis concepciones, tú mismo te asombrarás de que me hayan cargado con semejante sambenito.

Precisamente habrá pocos como yo, que tanto quieran a los árbitros.  
Quizá ocurra que se ponga en práctica el dicho de que "quien bien te quiera te hará llorar...".  
Pero, aunque sea así, no habrá en mí, no ha habido en mí, ni el más mínimo, insignificante deseo de que tal ocurra.

Lo que pasa es que yo trabajo con la pluma para que todos los árbitros lo hagan bien.  
Yo sé, personalmente, que son unas personas encantadoras. Pero, a lo peor, dan un traspás en el campo de juego, y el público, que sin duda porque los partidos se celebran después de tomar café, tiene los nervios un poco excitados, los chillan, los llama cosas horribles y hasta cree de ellos cualquier cosa.

Y esto es lo que deseo que se evite. Y por eso les doy buenos consejos y les digo dónde y cuándo lo han hecho mal.  
Y les recomiendo:  
—Mira, hazlo bien, que a lo mejor, éstos te van a pegar, que éstos no saben lo que se hacen.

Porque ya es sabida aquella fórmula referente a la educación de las masas:  
"Dos personas educadas, cuando están juntas, tienen educación como menos uno. Tres, como menos dos. Cuatro, como menos tres. Y así, sucesivamente con frecuencia este infinito."

Y en los campos de fútbol se suele dar con frecuencia este infinito.  
Antes, esto del infinito se daba sólo en las plazas de toros; pero ahora los espectadores taurinos son unos pobres hombres. Ya se ve, se han quedado hasta sin toreros. Que nos los hemos traído a nuestro campo.

No es la primera vez que lo he contactado:  
Acudía casi a diario a la clínica de un dentista un individuo cojo, con muletas, de la piel del diablo. Con cuantos clientes coincidían con él tenía que meterse, y como no carecía de ingenio, les gastaba pullas que hacían reír a los otros, aun cuando no abundasen en las ganas de hacerlo en aquella reunión, pues de sobra es sabido que el dolor de muelas más mueve al llanto que a la risa.

No pocas veces le habían contestado en forma malhumorada los burlados, pero el cojo por nada se molestaba.  
Un paletó cayó una tarde por allí y vió en el nuestro cojo el individuo más explotable para sus burlas.

Hasta que el paletó fué molestándose; de la molestia pasó a la indignación y le llenó de improperios al tradicional burlón:  
—¡Canalla! ¡Sinvergüenza! ¡Mal nacido!

Todo ese repertorio fue saliendo de la boca del paletó, con gran regocijo del burlón, que a cada improprio

Era obligatorio tener un campo de hierba, pero de hierba reglamentaria, si no se quería pasar por el boqueo de tener que renunciar a lo tan penosamente conseguido: a nuestra participación en el campeonato de España.

Y el Alfonso lo ha sembrado y lo ha hecho a conciencia, y lo está cuidando a conciencia también.  
Será, a no dudarlo, un magnífico terreno de gazon, un bello campo que podrá codearse con los mejores. Celebrámoslo.

#### Ciclismo

Las carreras del miércoles  
El plazo de inscripción, para las carreras, fine el día 18 a las 3 de la noche y todos los que quieran inscribirse pueden hacerlo en la consistoria de la pista o en el local social del Veloz Sport Balear y deben dirigirla al Presidente de dicha sociedad.

Hay algunos corredores inscritos para la carrera pedestre figurando, entre ellos, el popular "Polet".  
Bover, Poció, Pastor y otro, aun no designado, medirán sus fuerzas en una australiana de 20 vueltas.

Mañana son esperados, procedentes de Valencia, José Nicolau y Rafael Pou los cuales seguramente también correrán.  
Respecto a Taberner y Noguera también se hacen gestiones para que tomen parte.

#### CONTRA LA ARBITROFOBIA

contestaba con una carcajada.  
Quedó de pronto silencioso el paletó. ¿No sabía ya qué decir? ¿Meditaba un nuevo insulto?

Sonriente le miraba el impenitente guasón.  
Cuando el paletó, poniéndose en pie y poniendo en su rostro toda la expresión de la frase, no le dijo mas que:  
—¡Cojo!

—¡Qué más pudo oírse! El guasón se puso lívido. Se alzó también. Su rostro estaba lleno de ira. Y aporándose en una muleta y con la otra en alto, se lanzó furioso a descargarla sobre el paletó.  
Pues algo de esto ha venido ocurriendo con los árbitros.

Les han estado llenando de improperios. Se ha puesto en tela de juicio su honorabilidad. Se les ha acusado de emplear y abusar de influencias.  
Qué sé yo las cosas que han tenido que leer y oír.

Nada, impenitentes, impenitentes. Han salido al campo de lo más satisfechos.  
Y ahora que algunos hemos dado, salvando todos los respetos personales, en llamarlos "cojos", en decirles por ésto lo estás haciendo muy mal, levantan las muletas y las descargan sobre nosotros llamándonos "arbitrófobos", y además... diciendo que hemos emprendido una campaña.

—¿Le interesa a usted mucho que se haga la revisión?—me preguntó un cierto personaje que tiene mucho de curioso.  
Interesar... Interesar. Según a lo que se llame revisión. Porque muchos creen que revisión de árbitros es constituirse un tribunal e irles sometiendo a un examen de revalida. Y yo no sólo deo de ser partidario de tal procedimiento, sino que soy su enemigo.

A mí me gustaría, porque sería lo eficaz, una revisión espontánea.  
Algo que probaría en otro más, mucho más que un examen; la capacidad de los árbitros. Porque creo que el principal elemento de un árbitro es la capacidad. El cerebro que interpreta, que sabe interpretar. No el hombre mecánico.

Ahora que, al árbitro, hay que darle los colaboradores para que cumpla bien, para facilitarle a que cumpla bien su misión. Y éstos han de ser jugadores y el público. Y con éste los cronistas, según se verá otro día.

JOSE MARIA MATEO

#### Crédito Balear

A partir del martes día 18 del corriente, quedará abierto el pago del dividendo activo acordado por la Junta General de esta Sociedad en sesión celebrada el día 9 próximo pasado. Dicho dividendo se hará efectivo todos los martes, jueves y sábados no feriados, en las oficinas de esta misma Sociedad y horas de 9 a 12 de la mañana.

Palma 12 de Marzo de 1930.—Por el Crédito Balear.—El Vocal de turno, F. Socias.

Con gran satisfacción ofrecemos las más modernas fotografías ejecutadas con los procedimientos más en boga en Alemania y en París.  
RUL-LAN  
Fotografía  
Palacio, 10, Palma

## FUTBOL

### El torneo "La Rambla"

El partido de ayer tarde entre los grandes rivales resultó muy apasionante y bueno, siendo derrotado por 2 goals a 0 el equipo "postergado", del Alfonso XIII!

#### Contra lo imprevisó por muchos

Todos los aficionados mallorquines están bien enterados de los hechos que se han desarrollado con respecto a la celebración del partido que ayer tarde jugaron el Alfonso y el Baleares en el campo de Son Canals.

Pues bien. Por muchos se decía y decía que la Real Sociedad al anunciar públicamente el por qué no alinearía para este encuentro a su primer cuadro, que tal actitud o procedería graves perjuicios económicos al Club Balears, porque ello sería la causa de que el público se retraería, se indiferenciara, se desinteresara del partido y por tanto no acudiría a presenciarlo en la gran cantidad o número que es ya costumbre y tradicional.

Pero digamos que tales predicciones y conjeturas salieron fallidas, fue con desmentidos por los hechos.  
El partido pese a dichos temores fué presenciado por una gran concurrencia.

Lo que puede la rivalidad  
Con el apartado anterior queda bien demostrado que cuando entre dos clubs existe rivalidad, animosidad, pero a toneladas, no hay ningún factor que pueda hacer disminuir o mermar la expectación, el interés, la

animación que despierta y aún se crea al anunciarse que van a jugar un partido, sea éste de mucha importancia o no materialmente.  
Estamos persuadidos y convencidos—no de ahora—que aunque el Baleares y el Alfonso enfrentasen a dos equipos juveniles o infantiles el partido despertaría relativa animación.

Y es que el aficionado al saber que se celebra un match entre alfonsinos y baleáricos le acucia el interés y la pasión, y se apresura a ir a presenciarlo, sean quienes sean los elementos que tienen que formar los onces.

Y ese fenómeno se debe única y exclusivamente al hecho de que por los propios incidentes y circunstancias de dos clubs se conviene en proclamarlos por todos los ámbitos por los "eternos rivales", los "máximos adversarios", etc., etc.  
¡Lo que puede la rivalidad!

Y es necesario que la haya...  
Sí, señores. Es necesario, es conveniente para la propia vida y desarrollo del balompié, que en una capital o gran ciudad exista una "encarnizada", rivalidad, competencia entre dos clubs, porque de no haberla calculemos lo que sucedería. Sencillamente, que el deporte siempre viviría demasiado lánguido, frío y que no sería posible el sostenerlo y por con-

Rogad a Dios en caridad por el alma del señor  
**D. Bernabé Tascón Ortega**

Gerente de la entidad «Calzados Minerva S. A.»  
QUE FALLECIÓ A LAS 12 EN EL DÍA DE HOY

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Su afligida esposa, padres ausentes, hermanos, primos, sobrinos y demás familia y «Calzados Minerva S. A.» participan a sus amistades que le tengan presente en sus oraciones y al propio tiempo que se sirvan asistir al rosario y funeral que en sufragio del alma del difunto se celebrarán a las once en la Iglesia Parroquial del Génova y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada, por lo que les quedarán reconocidos.

No se invita particularmente.

**Don Miguel Reus Bennaser**

Ex-Diputado Provincial y Ex-Alcalde de Felanitx,  
falleció en dicha Ciudad a las siete de la mañana del 15 de  
Marzo de 1930 a los 89 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos  
y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijo, hijas, hija política, nietos y demás familia,  
participan a las amistades que le tengan presente en sus oraciones  
y al propio tiempo que se sirvan asistir al rosario y funeral que en sufragio del alma del difunto se celebrarán a las once en la Iglesia Parroquial del Génova y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada, por lo que les quedarán reconocidos.

**Informaciones**

**LITERATURA**

El suicidio del príncipe Ariel, por José Antonio Balbantin, 5 pesetas.  
Doña Berta-Cuervo. Su perchería, por Leopoldo Alas Clarín, 4 id.  
Entre los lobos, (novela de costumbres anarquistas, por André Sorolot, 4 id.  
Nimba, por Marcel Prevost, 4 id.  
Por don Carlos, por Pedro Benoit, 5 id.  
Leyendas de Cristo, por Selma Sagerlof, 450 id.  
Eva san Juan, don Sarch Lorenzana, 350 id.  
Xochitl, por Alfonso Canin, 5 id.  
La tentación de Ramón Berenguer, por Simón Barceló, 5 id.  
Pekin, por Pierre Lati, 5 id.  
Y así se casó Corbal, por Rafael Sabatín, 4 id.  
La internacional sangrienta de los armamentos, por Otto Sekmann, 4 id.  
El delator, por Siam O'flaherty, 5 id.  
Pen-Club, los poetas, por E. Gómez Baquero, 5 id.  
La saeta de Abasis, por Pedro de Repide, 5 id.  
De venta en la Librería de José Tous: P. Cort, 29-30.

**De Política**

En nuestro colega "Sóller" leemos lo siguiente:  
"Sabemos que el pasado lunes se reunió buen número de significados elementos regionalistas en el domicilio del Perito Agrónomo y propietario don Bartolomé Colom Ferrá, al objeto de cambiar impresiones sobre el momento político actual y tomar acuerdos sobre la futura actuación de los regionalistas sollerenses.  
Resultado de dicha reunión fué el nombramiento de una comisión organizadora de la novel Agrupación-Regionalista Local, cuya misión es redactar los estatutos que han de presentarse y tramitarse a los efectos legales, formular y publicar el programa político de la Agrupación y recoger las adhesiones de los que, aprobando previamente dicho programa, soliciten el ingreso en la referida entidad".

**Las excursiones obreras a la exposición ibero-americana de Sevilla**

Ayer regresaron a sus respectivas procedencias los cien obreros afiliados al Régimen Obligatorio de Retiros que han permanecido en Sevilla durante ocho días visitando las instalaciones de la Exposición y centros de trabajo y enseñanzas técnicas.  
Estos obreros han disfrutado de Bolsas de viaje concedidas por el Instituto Nacional de Previsión y sus Cajas Colaboradoras, a los más destacados aportadores de imposiciones voluntarias para mejorar la pensión de vejez.  
La estancia en Sevilla de los excursionistas ha constituido una nota de

primer pleno en la actualidad local, dispensándose a los pensionados todo género de facilidades y atenciones por parte de las autoridades y elementos oficiales.  
Ha sido muy solemne la recepción en que los expedicionarios visitaron al señor Comisario Regio de la Exposición, exministro del Trabajo, don Carlos Cañal, quien les dirigió vibrantes frases e instituyó con este motivo la "semana del obrero" por la que todos los trabajadores sevillanos y sus familias podrán durante un plazo de siete días visitar gratuitamente el certamen.  
En los Pabellones instalados por las Repúblicas Americanas se ha hecho a los excursionistas una acogida llena de afecto e íntima cordialidad. Los señores Delegados han rendido a la representación obrera española el más ostensible homenaje de respeto y simpatías.  
También ha sido muy digna de mención las demostraciones técnicas hechas a los obreros en el Colegio Hispano de Formación Profesional, dedicándose una tarde a desarrollar a los pensionados una provechosa lección práctica. Han sido varias las conferencias que se han explicado a cargo de sociólogos y economistas y técnicos, proyectándose asimismo películas de previsión.  
Para asistir a la proyección en la Diputación Provincial, llegó a Sevilla el venerable General Marvá, eminente sociólogo que preside el Instituto Nacional de Previsión.

**Concierto Joaquín Portas**

Con asistencia de selecto y numeroso público, entre el cual anota el cronista las personalidades más salientes de nuestra "élite" musical, distinguida representación del bello sexo, y nutrida colonia extranjera, dió el señor Portas su anunciado concierto de violín el jueves pasado en el Salón Bellas Artes del "Fomento del Cívismo".  
No necesita el señor Portas de presentación, pues como profesor de violín es ventajosamente conocido en toda Mallorca, y los numerosos discípulos que dirige en sus estudios le acreditan sobradamente como óptimo Maestro y gran conocedor de la técnica de su instrumento.  
Pero en su actuación del jueves el señor Portas se acreditó también como verdadero virtuoso, y como ejecutante (hors ligne), interpretando un programa de música excepcionalmente seria, llena de dificultades técnicas y de interpretación, un programa-record en una palabra. Y triunfó, completa, definitivamente, pasando de Beethoven (clásico) a Grieg (romántico) y a Hauser (género brillante). El entusiasmo suscitado por su interpretación de la sonata en fa mayor de Beethoven fué evidente: baste decir que hubo de repetir el n.º 3 (scherzo) dicho con brío, elegancia y soltura envidiable. Sería injusto no extender nuestro elogio, especialmente en este trozo, al profesor Sebastian Miralles, que le acompañó con la usual maestría y pulcritud.

La sonata en Sol (parte segunda del programa) encontró en el señor Portas un intérprete fiel y casi diríamos... generoso. Es que es esta la música que Portas prefiere; en las frases anchas, melódicas, nostálgicas, del compositor noruego encuentra el concertista mallorquín el medio de prodigar su alma de exuberante artista. No de solo pan vive el hombre, y no de pura técnica vive música. Y si al señor Portas no falta la técnica, tampoco carece de sentimiento y de calor interpretativo.  
Pero en la tercera parte (La romanza de Svendsen, dicha de manera irremprochable) en la Rapsodia húngara de Hauser, es en donde creemos sinceramente que Joaquín Portas no puede tener rivales en Palma. Larga y de arco, sonoridad terciopelada, matices de incomparable dulzura, ritmo brillante, delicadeza, brillantez, en fin toda la gama multicolor de vibraciones variadas.  
Y el público supo premiar su intensa y árdua labor, con aplausos tan insistentes que los concertistas se vieron obligados a dar de plus, la conocida "Meditación" de Thais, cosechando nuevas aclamaciones.  
Y así concluyó la velada artística (segunda de la serie 1.ª de 1930), organizada por la Sección de Bellas Artes del Fomento del Cívismo, saliendo el público altamente satisfecho y deseoso de que pronto se repitan conciertos de tanta trascendencia y cultura.

**Los sorteos para Africa**

Ayer por la mañana en las zonas de reclutamiento de Palma e Inca se celebró el sorteo de los mozos del actual reemplazo que les ha de corresponder prestar su servicio militar en nuestras zonas de Marruecos.

**El servicio telefónico**

Del Alcalde de Andraitx, D. Mateo Enseñat, hemos recibido el siguiente telegrama:  
"Al inaugurarse servicio telefónico esta población complazceme en enviar a Vd. afectuosos saludos, rogándole haga constar desde diario su digna dirección, agradecimiento pueblo todo hacia Gobierno y Compañía Telefónica Nacional de España por obtención de tan importante mejora."

**Agrícola-Comercial**

Sóller.—No ha sonado aun la hora oficial de la entrada de la Primavera, ni calor ni frío. Rutilante sol. Si no fuera por el viento que reiteradamente azota esta población, podríamos decir que la presente estación es ideal.  
Por el campo observamos que empieza a florecer los melocotoneros, cerezos, perales y naranjos. Se tratan los tomates. Se hacen plantales de maníatos. Se plantan los fresales, naranjos y limoneros etc. etc.  
Los campesinos están en plena actividad.

Ha finalizado la cosecha de la mandarina.  
El precio de la naranja sigue sin elevarse: continúa de 8 a 12 pts. la carga. Claro que hay calidades superiores que se pagan de 14 a 16 pesetas, pero se trata de delicado fruto, lo mas exquisito de nuestras huertas. Es mas, hay propietarios que a 15

ptas. inclusive se niegan a vender, por tratarse de una naranja que luego, acentuada la escasez, puede venderse de 20 a 30 pesetas.  
Los precios que rigen en el mercado son como sigue:  
Almendras, a 40 ptas. el hectóitro.  
Limonas, a 8 ptas. la carga.  
Naranjas, a 8 y 12 ptas. la carga.  
Algarrobas, a 5 y 6 ptas. el quintal.  
Gallinas, a 1'60 ptas. la tercia.  
Pollos, a 1'50 ptas. id.  
Huevos, a 2 ptas. la docena.  
Conejos, a 0'60 ptas. la tercia.  
Aceite: Superior, de 28 a 30 duros la somada. Corriente, a 26 y 25 duros.  
Orujo ("pinjol d'oliva"): a 6 pesetas los cien kilos.

**Telegramas detenidos**

Relación de los telegramas detenidos en esta central:  
Barcelona, Comas calle Babas 2—Gergad, Gonzalo Fernández, Infanta Isabel 29.—Cieza, Banesto.—Valencia, Agustina Chacon Ensales 38.—Ibiza, —Josefina Gozainero San Jaime II principal—Murcia, José López—Manacor Alejandro Parres, San Pedro J.—Valverde, Juan Mecres Cabanellas, fábrica Curtidos.—Barcelona Antonio Val's Escursach 23.—Cádiz S. Thester Durye Hotel Calamayor.—Ampostá, Bau-santos.—Barcelona, Seck Hotel República.—Ferrerías, Bernardo Villalonga Hostales Rambla 44.—London, Abruth not Palma Mallorca.—Barcelona, José Viarnes Alejandro Rosselló 73.—Madrid, Matilde Felis.

**En el Colegio 'La Salle'**

El miércoles próximo, festividad de San José, en el Colegio de los Hermanos de las Escuelas Cristianas, tendrán lugar los actos siguientes:  
A las ocho, oficio solemne y Comunión general para los Congregantes. Se cantará la misa "Tota pulchra es" a tres voces de A. Kunc.  
Antes de misa, habrá recepción de nuevos Congregantes.  
A las 6 de la tarde, la sección artística "La Salle" dará una velada literaria dedicada al Rdo. H. José, Director de dicho Colegio, conforme al siguiente programa:  
Discurso, por el señor don Bartolomé Mayol.  
Las glorias de los humildes, por los señores Fr. Mora, Hos. González, J. Aguiló, y Hos. Reigosa.  
Que descansada vida, poesía por el señorito N. Sitges.  
Colasillo el lugareño, juguete cómico, por los señoritos J. Aguiló, R. Porta y Hos. Reigosa.  
Marina, poesía por el señorito A. Reigosa.  
Como la tumba, drama en dos actos, por los señores Fr. Mora, M. González y Forteza, J. Cortés, A. González y A. Soler.

**La parroquia de San Jaime a la Beata Catalina Thomas**

Brillantisimo, bajo todos conceptos resultó ayer el homenaje que, organizado por el celoso Cura Párroco de San Jaime Rdo. don Antonio Llabrés, celebraron los feligreses de dicha parroquia en honor de la Beata Catalina Thomas, homenaje de adoración y amor que le rendían por ser esta la parroquia en que está enclavada la iglesia del convento de Santa María Magdalena, donde se venera el cuerpo de la Santa.  
A las once, y previo un repique de campanas, se congregaron en la iglesia de San Jaime grandísimo número de feligreses, que fué poco a poco engrosando, llegando a ser insuficiente el templo para congregarlos a todos.  
El acto fué meramente parroquial y puede decirse que a este homenaje no faltó ni un solo feligrés, calculándose que los reunidos pasaron de mil seiscientos.

La procesión fué presidida por el Rdo. Sr. Cura Párroco, don Antonio Llabrés, asistido de los Rdos. don Francisco Pou, iVcarío del Hospital y don Antonio Mesquida, Capellán de las Capuchinas, quienes iban presidiendo todo el clero Parroquial, con cruz alzada, al que se habían agregado cuantos sacerdotes viven dentro de los límites parroquiales.  
La Obrería del Santísimo Sacramento, que figuraba en último término, iba presidida por los señores don Manuel Fuster, don Felipe Villalonga y don Rafael Blanes, agregándose a ellos el Rdo. Sr. don Sebastián Bininés, Prior de la iglesia del Santo Hospital.  
También formaron en la procesión todos los Colegios que figuran inscritos a la parroquia, destacándose por lo numeroso el Colegio de los Hermanos de la Doctrina Cristiana, que iba presidido por el Hermano Director y toda la Comunidad.

Precedida la procesión de todas las banderas parroquiales y pendeas se encaminó a la iglesia de Santa Magdalena, entonando durante el trayecto la popular canción de "Sor Tomaseta".  
La iglesia de Santa Magdalena resultó insuficiente, quedándose fuera y llenando la plaza gran número de feligreses.  
En Santa Magdalena se cantó un solemne "Te Deum", estando la iglesia, y en especial la capilla donde se venera el cuerpo de la Beata, espléndidamente iluminada.  
Ocupó la sagrada cátedra el Rdo. P. Miguel Matas, C. O. y seguidamente se hizo el desfile de los feligreses ante el sepulcro de la Beata, desfile que duró más de una hora.  
La procesión, que fué brillantísima, regresó a la una y media a la parroquia.  
El Rdo. Cura Párroco, señor Llabrés, se mostraba muy satisfecho y agradecido a todos sus feligreses, pues to que todos, sin distinción de clases, habían acudido con gusto a su invitación, dando así gran esplendor al acto y una prueba más de amor y veneración a nuestra ínclita Beata.

**Del Gobierno Civil**

El señor Gobernador, al visitarle esta mañana, nos ha dicho que había recibido un telegrama del Gobierno en el que se le comunica el fallecimiento del General Primo de Rivera ocurrido ayer en París. Por tanto, ha añadido el señor Gobernador, es ya oficial la noticia y ya puede comunicarse.  
Esta mañana, después de terminar la sesión la Comisión Permanente de nuestro Ayuntamiento, con su alcalde, don Jaime Suau, al frente, ha visitado al señor Gobernador.  
Este ha agradecido la atención, También le ha visitado el alcalde saliente, D. Rafael Ignacio Cortés.

Esta mañana ha visitado al señor Gobernador para hablarle de asuntos relacionados con el censo de la población el jefe de Estadística, don José Oleza de España.  
También le han visitado D. Juan Massanat Verd, y el abogado D. Jaime Enseñat Alemany.

**Salida de la Escuadra Inglesa**

Después de varios días de permanecer en nuestras aguas, ayer abandonó la bahía la Escuadra Inglesa.  
Por la mañana a las diez y media salieron todos los buques que forman la Flota del Mediterráneo y por la tarde a las cuatro los navíos que integran la Flota Atlántico.  
La salida de los numerosos buques de ambas flotas era de una gran vistosidad y fué contemplado por numeroso público.  
Se dirige la Escuadra Inglesa a Gibraltar.

**Sucesos y desgracias**

En la calle de Bayarte una señora se ha visto acometida por un síncope, esta mañana, cayendo en tierra sin sentido.  
Ha sido auxiliada por los transeuntes y luego conducida a su domicilio en una silla.  
—Ayer fué curado en la Casa de Socorro del Ayuntamiento, un anciano que a consecuencia de una caída se produjo una herida en la boca.  
—Por orden del Jefe de la guardia urbana señor Conde han sido encerradas en Capuchinos dos mujeres que en estado de embriaguez promovían escándalo en la vía pública.  
—Por cuestión de amorfios rieron, ayer tarde, dos jóvenes en la calle de la Fábrica del Arrabal de Santa Catalina, pegándose y produciendo fuerte escándalo.  
Los transeuntes les pusieron en paz.  
—En la Casa de Socorro han sido curados desde anoche a las ocho, hasta esta mañana a las doce, siete personas, de daño que presentaban en diferentes partes del cuerpo y que se produjeron a consecuencia de caída, en rifa y por accidente automovilista.

**El Hogar del Porvenir**

Hemos recibido un ejemplar de las memorias correspondientes a los ejercicios 1927-28 y 1928-29, de la Sociedad Cooperativa de Ahorro y Construcción "El Hogar del Porvenir", constituida en nuestra ciudad.  
Con referencia al último de los citados ejercicios tomamos los siguientes datos:  
El movimiento de caja alcanzado en el ejercicio 1928-29, ha alcanzado la suma de 476.656'75, ptas. el cual representa un aumento de 5.304'79 sobre el movimiento del año anterior.  
La suma del capital suscrito por los Asociados es de 6.044.000'00 pesetas.  
Los inmuebles que en ocho años de actuación lleva adjudicados la expresada entidad alcanzan a 62, y están construidos en Palma, Ibiza, Ferrerías, Alicante, Valencia, Mahón, Alayor, Felanitx, Ciudadela, Inca, Alcudia, Manacor y Alaró.  
Celebramos la marcha progresiva de esta institución mallorquina, la que se ha extendido por la península, donde vemos que ha realizado una considerable cartera que pone de relieve la confianza que ha alcanzado.  
**El "Casal del Metge,"**  
En la importante revista médica "La Clínica" que se publica en Barcelona leemos la siguiente noticia que reproducimos dado el buen fin y ejemplaridad digna de imitarse.

"El "Sindicat de Mteges de Catalunya", en Asamblea extraordinaria celebrada últimamente, ha acordado construir seguidamente su edificio social que se edificará en una vía muy céntrica de esta ciudad y se denominará "Casal del Metge", porque además de instalar en ella todas las dependencias del propio Sindicato (Mutual Médica, Cooperativa de Consumo, Caja de Previsión y Crédito, Boletín, Caja de Beneficencia, etc.), constará de diversas dependencias de utilidad para el médico: Biblioteca, Laboratorio, Sala de conferencias, etc. En el Casal del Metge habrá también hospedaje y restaurant y principalmente una residencia de estudiantes para hijos de médicos.  
Este importante proyecto lo llevará a cabo el "Sindicat" por subscripción entre los socios, que ya se ha empezado a hacer efectiva, y con las aportaciones que puedan hacer sus propias secciones.

**Asuntos municipales**

Esta mañana el Sr. Cortés Aguiló antes de abandonar el cargo de Alcalde ha girado nueva visita a la plaza de Abastos, cerciorándose nuevamente de que sus órdenes en cuanto a higiene de la misma se vienen cumpliendo estrictamente.  
También el Sr. Cortés Aguiló ha llamado a su despacho al Comandante de la guardia urbana Sr. Conde, felicitándole por su comportamiento y agradeciéndole la ayuda que le ha prestado durante el tiempo que ha desempeñado el cargo de Alcalde, felicitación que desea haga extensiva a los individuos a sus órdenes.  
El Sr. Cortés Aguiló nos ha mostrado una carta del nuevo Alcalde señor Suau en la que después de agradecer la felicitación que le dirigió por su nombramiento, le felicita por el acierto y entusiasmo con que ha desempeñado el cargo de Alcalde.

Al terminar la sesión celebrada por la Comisión Permanente, los periodistas hemos saludado al nuevo Alcalde Sr. Suau, felicitándole por su nombramiento.  
El Sr. Suau con su proverbial amabilidad ha recibido cariñosamente a los redactores que hacen la información municipal, agradeciendo la felicitación y ofreciendo ayudarnos en todo momento a nuestra labor informativa.  
Nosotros agradecemos las atenciones y ofrecimientos del nuevo Alcalde de nuestro amigo el Sr. Suau y Pons y le deseamos que su paso por la Alcaldía sea en extremo beneficioso para nuestra querida ciudad.

**Saldrá V. de Compras? Visite pues la CASA MATONS**

**Noias del Carnel**

**PERSONALES**  
\* Habiéndose agravado en la enfermedad que viene sufriendo, días pasados fué visitado el señor don Pedro Gual y Gual.  
Deseamosle pronto y total restablecimiento.  
\* Ha sido nombrado Juez permanente de la Capitanía General de estas islas, nuestro paisano, el Coronel de Infantería don Juan Verd Sastre. Le felicitamos.  
\* Ha sido nombrado Presidente del Tribunal de oposiciones a Farmacéuticos militares, el Subinspector de Farmacia don Juan Gamundí Ballester.  
\* Ha sido pedida la mano de la simpática y bella señorita María Pedrell Palau por el distinguido joven don Gabriel Castell.  
La boda se celebrará en breve.  
\* Por don Vicente Tur y para su hijo Guillermo, Maestro Nacional de Porto-Cristo, ha sido pedida, en Manacor, la mano de la bella señorita Francisca Bonet Saurina.  
La boda se celebrará en breve.  
\* Esta tarde los Consejeros que forman la Junta de Gobierno del "Credito Balear", han obsequiado con un banquete a su Presidente don Juan Aguiló Valentí, por su acertada labor al frente de la Alcaldía de Palma, en cuyo cargo cesó al subir al poder el general Berenguer.  
\* Por nuestro amigo el Jefe de Negociado del "Fomento Agrícola de Mallorca", y Sra. y para su hijo el Abogado y Oficial de Telégrafos D. Gabriel ha sido pedida la mano de la distinguida señorita Ventura Fons Jofre de Villegas.  
La boda se celebrará en breve.  
**NECROLOGICA**  
† En la ciudad de Felanitx ha fallecido el distinguido señor don Miguel Reus Bennaser.  
E. P. D.  
El finado había ostentado el cargo de Alcalde de dicha ciudad y el de Diputado Provincial.  
A su distinguida familia, especialmente a sus hijos don Pedro, don Jaferónima y don Luis enviamos la expresión de nuestro sentido pésame.  
**DE VIAJE**  
\* Tienen esta noche decidido viaje para Barcelona don Tomás Martí, don Francisco Roses, don José Martínez, don Carlos Abellanet, don Rafael Blanes, don Luis Ortiz, don Raimundo Sánchez Rojas y don Alberto Gral.

**PRONTO**  
**TARAKANOVA**  
El film ruso que asombrará al mundo entero.  
**LIRICO Jueves**

# “Los manuscritos de Leonardo de Vinci,”

Conferencia por don José de España

El sábado a las siete el periodista don José de España, dió su anunciada conferencia en el Museo Diocesano, versando sobre el tema “Manuscritos de Leonardo de Vinci: I Ciencia, II una hipótesis grafológica”.

En la presidencia tomaron asiento el Presidente de la Audiencia y los señores Sancho, Caimari, Rotger y Oliver y Frontera.

Presentó al conferenciante el vicepresidente (en ausencia del Presidente) del Círculo de Estudios, el doctor señor Oliver Frontera.

Dijo que al encargarse por el Círculo de Estudios, hacer un trabajo de presentación del señor España, había pensado hacer un detenido y amollo estudio del mismo, pero que la muerte de un familiar suyo le impidió atender su pretensión, viéndose obligado a poder escribir únicamente una pequeña biografía.

La biografía del señor España, hecha por el señor Oliver Frontera, es un hermoso trabajo, conciso y escueto, cuya laudable sobriedad merece calidos elogios de la concurrencia.

En un breve cuartillo ha condensado la vida del notable periodista, en el campo de la literatura y de la medicina; loando con palabras llenas de cáldo afecto y admiración, las relevantes dotes de inteligencia, que se agrupan en la persona del señor España.

Seguidamente toma la palabra don José de España, cuyas primeras palabras son de agradecimiento por las iras cariñosas que le ha tributado el señor Oliver Frontera, que por injustas, dice que no puede sino aceptar como procedentes de un amigo y colega.

El Instituto Vinciano de Roma—empieza diciendo el conferenciante—que por obra de su director—Maurici Armentani—mantiene en constante pie de actualidad y difusión todos aquellos estudios que por modo directo se refieren al hombre más extraordinario del Renacimiento; ha dedicado el tomo VI de su colección a una revisión cronológica—histórica y biográfica—de los manuscritos de Leonardo de Vinci, realizada por el conocido erudito Gerolano Calvi.

Está inspirada esta obra en el deseo—laudable y difícil—de lograr un criterio paleográfico que permita reducir el enorme conjunto de los papeles de Vinci a una seria ordenación de folios científicamente concatenados en vista de una rigurosa selección cronológica.

Para cumplir en parte esta meritoria tarea, Gerolano Calvi ha querido usar, como método principal, el estudio de las formas particulares que la letra de Vinci reviste en las distintas épocas de su vida, para apoyar, en sus ana-

logías y diferencias, los fundamentos en su clasificación.

Después de ahondar el tema en toda su profundidad, terminó diciendo el señor España:

He aquí pues, que, resumiendo en dos palabras cuanto llevamos dicho, nos encontramos ante esta sencillísima conclusión que nos atrevemos a creer legítima.

Mientras en Leonardo predomina el pintor, la inspiración artística, su letra refleja esta condición interior, ajustándose a las normas de una escritura santuaría. Por el contrario, cuando Leonardo comienza a abandonar sus pinceles y predomina en él el afán científico, convirtiéndose en el sabio admirable autor de 400 tratados que van desde la hidráulica a la anatomía; y desde la estrategia a la aviación, y se erige en precursor de toda la ingeniería moderna; entonces su instrumento gráfico se adapta también al ritmo de su pensamiento y a las necesidades de su labor, convirtiéndose en un código de escritura abreviada, verdaderamente premonitory de nuestros sistemas de taquigrafía actual.

Puede ser que este resultado parezca parvo y reducido, en relación a la longitud de nuestra exposición y a la cantidad de nombres ilustres que en ella se han pronunciado. De todos modos yo me sentiría feliz si hubiera logrado despertar la atención de alguno de nosotros, sobre una figura, cuyo estudio y conocimiento no puede sino reservar sorpresas agradables y descubrimientos fecundos.

Por otra parte; son exactas las palabras con que uno de mis amigos de Buenos Aires terminaba no hace mucho, un estudio dedicado a rastrear las fuentes de nuestra nacionalidad. Decía él: “En Filosofía, paradójicamente, por una inversión de valores que tan bien explica el carácter desinteresado y austero de casi todos sus adeptos, el copioso botín suele ser claro signo de inepticia. Filósofo excelso, millonario de principios, no conozco ninguno.”

Estas eran las palabras de mi amigo. Si no son del todo verdaderas, dejad al menos que escude tras la onorabilidad de su cita, mi poca habilidad de disertador, mis escasas aptitudes de conferenciante...

Finalmente pronunció unas palabras el señor Sancho, teniendo frases de sumo elogio para el señor España, y para el trabajo biográfico del señor Oliver Frontera; y agradeciendo a las autoridades, su presencia en el acto, de algunas, y las adhesiones recibidas, de las otras.

Todos los oradores fueron muy aplaudidos por el numeroso público que casi llenaba el salón.

en el Museo de Luxemburgo y en el Petit Palais.

55 París. Las Tullerías. 56 París. El mercado de flores. 57 París. Los muelles de los daints Augustins. 58 París. El Trocadero. 59 París por la tarde. La Conciergerie, 60 Otoño. El pescador.

Pierre Montezin.—Miembro del Jurado y del Comité de la Sociedad de Artistas Franceses. Fuera de Concurso. Medallas 1907 y 1910. Premio Rosa Bonheur 1920. Caballero de la Legión de Honor 1923. Obras en el Museo de Luxemburgo.

61 Puerto bretón. 62 Sol de tarde. 63 La vaquera. 64 Costurera.

Victor Charreton.—Miembro del Jurado y de la Sociedad de Artistas Franceses. Fuera de Concurso. Medallas 1910 y 1912. Medalla de oro 1913. Caballero de la Legión de Honor 1914.—Oficial de la Legión de Honor 1928. Obras en el Museo de Luxemburgo. Adquisiciones por el Estado. Obras en varios Museos de Francia, Estados Unidos y Madrid.

65 La cabaña de Carrier. 67 El puente en otoño y el pueblo de Envol. 68 La Couze y el Puy de Breyolle. Invierno sin nieve. 69 Nieve en el Delfinado. 70 En Besse. Vertientes en deshielo. 71 Otoño en Veyre. 72 Flores en los campos. 73 Retama en flor, en Saint Victor. 74 Estudio de verano en París (Luxemburgo). 75 Estudio de nieve en Clermont. 76 Rayo de sol sobre una casa (Bretaña). 77 Estudio de álamos (Saint Amant). 78 Otoño en el lago. 79 Nieve con sol, en Auvernia. 80 Estudio en España. 81 La vid encarnada. 82 Los sicomoros en Autzat. 83 Ante la puerta florida. 84 Verjel. 85 Primavera cerca de París.

Gustave Vidal.—Artista independiente.

86 El puerto de Burdeos. 87 Carretera blanca. Golfo de Saint Tropez. 88 Barca de pesca. Contraluz. 89 Veleros en el puerto. 90 Carretera provenzal. El polvo. 81 La costa alrededor de Tolón (Le Canet). 92 Pequeño puerto (Costa de Córcega). 93 La costa azul (Giens). 94 Antiguas casas en Saint Tropez. 95 Veleros en el puerto con tiempo gris. 96 Carretera blanca alrededor de Avignon. 97 Pequeño refugio alrededor de Tolón. 98 Las carretas de trigo en un camino de Provenza. 99 El puente del Diabolo en Lamalou-les-Bains. 100 Casa antigua en Bedouin. 101 Rocas en Agay con tiempo gris. 102 Carretera en Provenza. Lago de Berre. 103 Carretera provenzal con tiempo gris. 104 La costa alrededor de Tolón. 105 Puente de Sospel. 106 Pinos parasol, alrededor de Saint Raphaël. 107 La costa azul alrededor de Tolón. 108 Castillo del Petrarca y Laura (Vaucluse).

La Exposición que será, seguramente, visitadísima, estará abierta hasta el día 30 del actual.

# EN EL CONSISTORIO

## El nuevo Alcalde y Tenientes de Alcalde toman posesión

### LA SESION DE HOY

Bajo la presidencia del Alcalde saliente Sr. Cortés Aguiló y con asistencia de los Tenientes de Alcalde también salientes señores Comas, Riutort, Estrañy, Reus, Obrador, Planas, Calafell y Salvat, se ha reunido la Comisión Permanente para celebrar la sesión ordinaria.

Ha sido leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

Acto seguido se ha procedido a dar lectura a una comunicación del Gobernador civil Sr. Vázquez Jiménez, en la que según telegrama del señor Ministro de la Gobernación y en uso de las facultades que reconoce al Gobierno el artículo 10 del R. D. de 15 de febrero último S. M. el Rey (que D. G.) ha tenido a bien nombrar Alcalde de esta ciudad a don Jaime Suau y Pons y 1.º Teniente de Alcalde a don Francisco Barceló y Caimari, 2.º a don Bartolomé Calafell Mesquida, 3.º a don Bartolomé Enseñat Enseñat, 4.º a don Pedro Buades Rouset, 5.º a don Jaime Guasp Perelló, 6.º a don Juan Castell Ordinas, 7.º a don Antonio Gil Carbonell, 8.º a don Francisco Planas Lallana y 9.º a don Rafael Felíu Bienes.

El señor Secretario manifiesta que se nombre una comisión para recibir al nuevo Alcalde y Tenientes, a fin de que tomen posesión.

La comisión integrada por todos los Tenientes menos los señores Planas y Calafell se dirige al despacho del Alcalde y penetra seguidamente con los que han de constituir la nueva Comisión Permanente.

### La nueva Comisión Permanente

El Alcalde señor Suau y Pons ocupa la presidencia que le cede el señor Cortés Aguiló y cada uno de los nuevos Tenientes sus puestos respectivos.

El Alcalde saliente señor Cortés Aguiló desde uno de los escaños usa de la palabra para manifestar que se congratula del nombramiento de Alcalde en favor de don Jaime Suau, cuyo solo nombre es una garantía del acierto con que ha de desempeñar el cargo, felicitándole por tan honrosa distinción y deseando que el acierto le guie durante toda su actuación que no duda será beneficiosa para la ciudad.

Añade el señor Cortés que durante el corto plazo que ha desempeñado la Alcaldía, no por sus méritos, sino por imperio de la ley, ha procurado enfocar todos los asuntos que se le han presentado hacia el bienestar del vecindario y que todos los servicios estuvieran lo mejor atendidos. Mi buena voluntad en tan corto período de tiempo ha estado al servicio del vecindario.

Termina reit rando su felicitación al señor Suau y demás compañeros de la Comisión Permanente, ofreciendo su insignificante colaboración para todo lo que sea de interés y beneficio para la ciudad.

El Alcalde Sr. Suau y Pons dice que considera en él un deber contestar a la salutación cariñosa que le ha dirigido el Sr. Cortés, al cual Palma entera debe estar agradecida por el sacrificio inmenso que ha hecho al desempeñar a sus años, aunque por corto plazo la Alcaldía. El Sr. Cortés Aguiló ha desempeñado el cargo de Alcalde con verdadero cariño y entusiasmo, tanto es así, que todos los servicios han estado atendidos de un modo perfecto. Yo estoy seguro que interpreto el sentir de la ciudad dicién-

do que ésta se muestra satisfecha y agradecida de la actuación del Sr. Cortés y su nombre será pronunciado, con cariño por todos.

El Sr. Suau reitera su agradecimiento al Sr. Cortés y no duda de que su apoyo irá unido a todo lo que sea para bien de la ciudad.

Hechas estas manifestaciones el Sr. Suau dedica un saludo cariñoso a todos sus compañeros, a todos los empleados de la casa, todos ellos ya conocidos de las etapas anteriores en que desempeñó el cargo de Alcalde, que hoy por una verdadera sorpresa vuelvo a ocupar por tercera vez. Y digo por sorpresa porque ni por mi salud quebrantada ni por mis múltiples ocupaciones imaginaba desempeñar nuevamente este cargo, más el imperio de un deber me han obligado a ello, pues los momentos que a través imponen este deber a todos los ciudadanos. Son momentos los presentes en que a la labor de crítica he de seguir una actuación decidida, tenemos; pues que excederemos en ese cumplimiento del deber.

El país, dice el señor Suau, tiene ansias de renovación, pues antes que nada hay que volver a la normalidad, así lo ha proclamado el Gobierno actual que si es amorfo en el sentido político, no lo es el deseo imperioso de alcanzar la tranquilidad y la paz en los espíritus.

Nosotros venimos aquí con los ojos vendados, respecto a la verdadera situación de la cosa pública, pues durante ese largo período de seis años el pueblo ha permanecido alejado de la administración. Llegamos, pues, desorientados, asfixiados por aquella falta de comunicación entre el pueblo y sus administradores.

Hay que confesar dice el señor Suau que el pueblo no está contento ni de la actuación anterior año 23 y de la de la dictadura, así es que nosotros venimos con ansias de renovación y anhelandos de ganar la confianza del pueblo.

Se extiende en otras consideraciones y termina manifestando que confía que con la ayuda de sus compañeros, de la prensa y empleados, podrá dejar la Alcaldía con la satisfacción del deber cumplido.

Se ofrece a todos y dice que las puertas de su despacho de la Alcaldía estarán abiertas para todo el vecindario.

El señor Cortés agradece las frases cariñosas que le ha dirigido al señor Suau en su bello parlamento.

El señor Obrador felicita al señor Suau por su nombramiento, no dudando que hará una buena Alcaldía.

Recomienda el señor Obrador al señor Suau que dirija su actuación hacia los suburbios cuyo estado es lamentable en extremo.

También le recomienda la tramitación de su proposición para que se implante nuevamente la Escuela de Náutica y también el asunto de los Carteros.

Le reitera su felicitación y le ofrece su decidida cooperación.

El señor Secretario en nombre de los empleados agradece las manifestaciones hechas por el señor Suau y ofrece la decidida y entusiasta cooperación de todos.

El señor Barceló y Caimari hace suyas las palabras del señor Suau respecto a la actuación del señor Cortés al frente de la Alcaldía, añadiendo frases de gran elogio para el mismo.

Agradece la felicitación y ofrece su decidida cooperación al señor Suau para hacerle ligera la carga.

Sigue el despacho ordinario y se da cuenta de un oficio del Presidente del Comité Paritario Interlocal del Comercio en general de Baleares, en que se pide que por la Alcaldía se señalen los días que ha de durar la Feria de Ramones.

El señor Barceló Caimari apoya la petición y pide que pase a la Comisión de Gobierno y Policía para su informe. Así se acuerda. Y se levanta la sesión.

### Pianos para alquilar

Disponibles, procedentes de cambios por otros nuevos de la famosa marca Chassigne Freres. Antigua CASA BANQUÉ—Calle Colón.

### NIÑERA

Se necesita de 15 a 17 años. Inútil presentarse sin buenas referencias. Razón Plaza de Sta. Eulalia, n.º 10.

## RELIGIOSAS

### PARA MAÑANA

#### SANTORAL.—San Salvador de Mallorca.

CUARENTA HORAS.—Continúan en la Parroquia Iglesia de San Miguel, en honor a San José. Exposición a las 6, a las 10 Tercia y Misa mayor. Por la noche, Rosario, Novena y reserva de S. D. M.

Continúan en la Parroquia de la Santísima Trinidad, en honor a San José Exposición a las 6. Por la noche, continuación de la Novena y reserva de S. D. M.

Continúan en la iglesia de Santa Teresa dedicadas a la Virgen del Carmen y al Patriarca San José en sufragio del alma del Excmo señor Aguiló. Exposición a las seis, a las 7, 8 y 9 misas.

Continúan en el oratorio de la Caridad, (Moral), dedicadas a S. José. CUARENTA HORAS FUERA DE TURNO.—Continúan en la parroquia del Sagrado Corazón (Ensanche) en loor de San José.

Continúan en la parroquia de la Concepción (Santa Catalina) en honor a la Sagrada Familia.

VISITA.—A Nuestra Señora del Buen Suceso, en la iglesia de San Nicolás.

## MARITIMAS

ENTRADAS.—De Barcelona con el pasaje, valija y carga ha llegado esta mañana el vapor correo rápido “Mallorca”, capitán don Bartolomé Company.

De Alicante e Ibiza ha llegado esta mañana con el pasaje, valija y carga el vapor correo “Jorge Juan”, capitán don Augusto Domínguez.

También han llegado: De Ibiza la balandra “aMría”, patrón don Mateo Tur.

El mismo puerto la balandra “Manuel Hernández”, patrón don Juan Serra.

De Barcelona el pailebot “Estela”, patrón don Nicolás Company.

DESPECHADOS.—Esta mañana a las once ha salido con el pasaje, valija y carga para Ibiza y Valencia el vapor correo “Balear”, capitán don Santiago Jaume.

A las nueve de esta noche con el pasaje, valija y carga saldrá para Barcelona el vapor correo rápido “Mallorca”, capitán don Bartolomé Company.

Con el pasaje, valija y carga saldrá esta tarde a las seis para Barcelona el vapor “aMría Murcedas”, capitán don Damián Rigo.

Para Melilla saldrá la goleta “Pepe Matutes”, patrón don Vicente Serra.

Para Ibiza la balandra “María Magdalena”, patrón don Bartolomé Cardona.

## EL TIEMPO

Observaciones a 8 horas del día ayer, facilitadas por la estación Meteorológica del Instituto de Baleares. Presión atmosférica a 0° N. M. G. N. 756.4

Característica de la tendencia barométrica. B. S.

Tendencia barométrica. + 0.1

Dirección y fuerza (escala telegráfica) del viento. S. W. 2

Estado del cielo. N.

Temperatura C. 13.2

Humedad relativa. 84

Temperatura máxima de ayer. 20.4

Temperatura mínima. 5.6

Id. id. a descubierta. 3.8

Lluvia en 24 horas. 0.0

17 Marzo de 1930

## Obras recibidas hoy

“La dictadura militar”, por Francisco Villanueva, 5 ptas.

“Se ha redimido España?”, balance de la dictadura, por Juan Castillo Santos, 4 ptas.

De venta en la librería de José Tous

## NOTAS DE ARTE

En la tarde del sábado se inauguró la exposición de cuadros de artistas franceses, instalada en el “Círculo Mallorquín”, y en las “Galerías Costa”. En este salón figuran obras de Paul Huguot y de Gustavo Vidal; y en el salón del Círculo, las de los restantes autores.

Al acto de la inauguración, además de los miembros de la Junta Directiva del Círculo y de José Costa, concurren buen número de personas.

La exposición permanecerá abierta hasta el 30 del actual.

Después de haber recorrido la exposición, los críticos de arte de los diarios locales, fueron obsequiados por el Sr. Costa, en sus “Galerías”, con pastas y champañy.

He aquí la relación de las obras expuestas, conforme figuran en el catálogo que se repartió:

Figuran en ella diez artistas y las obras aportadas por cada uno son: Blanche Odín.—Miembro del Salón de los Artistas Franceses. Medalla 1908. Fuera de Concurso.

1 Hortensias azules. 2 Zinnias en jarro de cristal. 3 Maravillas. 4 Rosas encarnadas en jarro de cobre. 5 Bocas de lobo variadas. 6 Rosas encarnadas y rosas, en jarro verde. 7 Cuchinas. 8 Begonias variadas. 9 Begonias encarnadas. 10 Rosas Francia y encarnadas. 11 Maravillas. 12 Zinnias. 13 Clavellinas. 14 Rosas encarnada y rosa. 15 Claveles rosa y granate. 16 Rosas encarnadas.

Henri Rousseau.—Miembro del Salón de los Artistas Franceses. Henciación 1899. Medalla 1900. Bolsa de viaje 1900. Medalla de primera clase 1902 Caballero de la Legión de Honor 1924. Fuera de Concurso.

17 Grupo de árabes ante una puerta de Mequinez. 18 Guardianes de la Camarga atravesando una marisma. 19 Un jefe marroquí.

Albert Recagnon.—Miembro de la Sociedad de Artistas Meridionales. 20 El Salat cerca de Saint Girona. 21 Iglesia en los Vosgos. 22 El Lez cerca de Saint Girona. 23 El lago de Arens. 24 El Hers en Aucanville, cerca de Tolosa. 25 En la ciudad obrera cerca de Tolosa. 26 Bialés (Ariege). 27 El Salat en Santarailles (Ariege). 28 El Salat (Ariege). 29 Arroyo bajo un bosque cerca de Saint Girona. 30 El Salat en Villeneuve Dufort. 31 El arroyo en la sombra...

Charles Atamian.—Miembro asociado de la Exposición Nacional de Bellas Artes. Adquisiciones por el Estado en 1911, 1923 y 1925. Obras

en el Museo del Ejército, en el Luxembourg y en Soleure (Suiza).

32 De cara al mar. 33 Marea baja. 34 Conchas. 35 Contraluz. 36 El castillo de arena. 37 Placer de playa. 38 Rincón de playa.

Paul Huguot.—Miembro del Salón de los Artistas Franceses. Medalla de Plata 1921. Medalla de oro. Fuera de Concurso 1927. Miembro de la Sociedad Internacional de Pintura y Escultura. Adquisiciones por el Estado en 1926 y 1929.

40 La chimenea rosa. 41 La cómoda pequeña. 42 El salón dorado y gris. 43 El comedor. 44 El salón verde. 45 El salón rojo.

Octave Lafay.—Miembro de la Sociedad de Acuarelistas Franceses. Obras en el Museo de Moulin (Allier).

51 La Catedral de Mouin (Allier). 52 Ciudad de Carcasona. Puerta del Aude. 53 Montferrand. 54 El cortijo en invierno (Borbonesado).

Henri Foreau.—Miembro del Jurado y del Comité de la Sociedad de Artistas Franceses. Fuera de Concurso. Medalla en la Exposición Universal de 1900. Presidente de honor de la Sociedad de Paisajistas Franceses. Miembro del Comité de los Acuarelistas Franceses y del Comité de Bellas Artes del Círculo Volney. Caballero de la Legión de Honor. Obras

en el Museo del Ejército, en el Luxembourg y en Soleure (Suiza).

32 De cara al mar. 33 Marea baja. 34 Conchas. 35 Contraluz. 36 El castillo de arena. 37 Placer de playa. 38 Rincón de playa.

Paul Huguot.—Miembro del Salón de los Artistas Franceses. Medalla de Plata 1921. Medalla de oro. Fuera de Concurso 1927. Miembro de la Sociedad Internacional de Pintura y Escultura. Adquisiciones por el Estado en 1926 y 1929.

40 La chimenea rosa. 41 La cómoda pequeña. 42 El salón dorado y gris. 43 El comedor. 44 El salón verde. 45 El salón rojo.

Octave Lafay.—Miembro de la Sociedad de Acuarelistas Franceses. Obras en el Museo de Moulin (Allier).

51 La Catedral de Mouin (Allier). 52 Ciudad de Carcasona. Puerta del Aude. 53 Montferrand. 54 El cortijo en invierno (Borbonesado).

Henri Foreau.—Miembro del Jurado y del Comité de la Sociedad de Artistas Franceses. Fuera de Concurso. Medalla en la Exposición Universal de 1900. Presidente de honor de la Sociedad de Paisajistas Franceses. Miembro del Comité de los Acuarelistas Franceses y del Comité de Bellas Artes del Círculo Volney. Caballero de la Legión de Honor. Obras

en el Museo del Ejército, en el Luxembourg y en Soleure (Suiza).

32 De cara al mar. 33 Marea baja. 34 Conchas. 35 Contraluz. 36 El castillo de arena. 37 Placer de playa. 38 Rincón de playa.

Paul Huguot.—Miembro del Salón de los Artistas Franceses. Medalla de Plata 1921. Medalla de oro. Fuera de Concurso 1927. Miembro de la Sociedad Internacional de Pintura y Escultura. Adquisiciones por el Estado en 1926 y 1929.

## Bolsa de Mercancías

(Datos facilitados por la casa Sureda, Terrasa y Compañía).

17 Marzo de 1930

Meses Cierre anterior Cierre hoy

ALGODON

New-York  
Marzo. 14'62 14'76  
Mayo. 14'86 14'97  
Julio. 15'06 15'17  
Octubre. 15'11 15'23  
Enero 1931. 15'37 15'47

TRIGO

Chicago.  
Mayo. 107 106 6/8  
Julio. 104 7/8 104 5/8  
Septiembre. 106 9/8 106 4/8

Winnipeg.

Mayo. 103 3/8 104 7/8  
Julio. 105 4/8 107  
Octubre. 106 5/8 108

MAIZ

Chicago  
Marzo. 00 00  
Mayo. 80 00  
Julio. 80 5/8 00

CAUCHO

Londres.  
Abril-Junio. 7 4/8 7 4/8  
Julio-Sbre. 7 6/8 7 7/8

CAFE

New-York  
Marzo. 8'90 8'90  
Mayo. 8'40 8'45  
Julio. 8'10 8'16  
Septiembre. 7'86 7'87

# TEATRO LIRICO Gran éxito

## Martha Bataille Bailarina

### TITO Excéntrico bailarín

# LUISITA ESTESO

#### LA ESTRELLA DE LA CANCION

y ESTRENO de la sensacional película

# Suerte que tiene uno



# POR TELEGRAFO

## Conferencia del Desarme. — Manifestaciones de Gaudieu.

Madrid 17 (11 m.). — El Presidente del Gobierno de Francia, Mr. Tardieu, acaba esta mañana salir de esta ciudad para París.

La última hora aplazó el viaje a última hora para conferenciar con los demás miembros de las delegaciones francesas que asisten a la Conferencia del desarme.

Después de la comida conferenció con todos los miembros y también con los peritos nacionales.

Al hablar Mr. Tardieu con los periodistas ingleses y franceses les dijo que habían examinado la situación, concretando las cuestiones sobre las cuales llegamos a un acuerdo.

Examinamos los métodos propuestos para aproximar la tesis sobre los puntos en litigio.

Consideramos, agregó Mr. Tardieu, la importancia de estos asuntos que no permiten apresuramientos. Conviene a todos llegar a un acuerdo.

Estoy convencido llegaremos a un acuerdo, dijo el Presidente del Gobierno francés.

## Accidente ferroviario. — Redadas heridas.

Comunican de Alcalá de Henares que cerca de la estación de Valdecarlos un tren que iba atestado de viajeros conduciendo a los mozos de familia que se dirigían a Alcalá de Henares para presenciar el sorteo de los quintos que han de servir en África, rompió un enganche de uno de los vagones descarrando y quedando el coche desmenuado.

Resultaron más de 40 heridos, algunos contusos solamente.

Se les curó en Valdecarlos y Alcalá.

## Estando en la cárcel se niega a comer.

París.—La señora Hanau com-

plicada en el asunto de la estufa de la «Gaceta Franco» sigue en la cárcel sin querer tomar alimento. Se encuentra agotadísima y su estado inspira temores.

## El campeonato de Liga

Real Madrid 6-Europa 1

Madrid, 17 (11:55 m.). En el campo de Chamartín de esta Corte jugaron ayer tarde el Real Madrid y el Europa de Barcelona.

Ganaron los madrileños fácilmente por 6 goals a 1.

El Real Madrid hizo un partido de mejor conjunto.

El primer tiempo fué sososo, terminando con 1 a 0 a favor de los propietarios del terreno.

## Athlétic 4-Barcelona 3

El resultado del partido jugado ayer en el campo de San Mamés entre los leaders de la Liga, Athlétic y Barcelona fué de 4 a 3 a favor de los bilbaínos.

## San Sebastián 2-Athlétic 0

En el campo de la Real Sociedad de San Sebastián este equipo venció al Athlétic madrileño por 2 goals a 0.

## Racing 4-Irún 2

En el campo del Sardinero el Racing santanderino venció al Real Unión de Irún por 4 goals contra 2.

En el equipo visitante faltaban René Petit, Gamboreña y Alza, que están descalificados por el partido jugado el domingo pasado.

## Español 1-Arenas 0

En el terreno de Sarriá del Club Deportivo Español se jugó ayer tarde el partido entre el Español y el Arenas de Bilbao.

Todo el partido fué de dominio

de los catalanes que tuvieron embotellados a los visitantes, en especial en el primer tiempo que todo el equipo españolista jugó sobre la meta arenera.

La segunda parte fué de juego algo más nivelado.

El goal de la victoria del Real Club Deportivo Español lo consiguió Padrón.

## Clasificación

Athletic de Bilbao 26 puntos; Barcelona 21; Español 18; Arenas 16; Madrid 15; Irún 15; San Sebastián 14; Racing 14; Athletic de Vadrid 12 y Europa 9.

## Otros partidos de segunda Liga

En Zaragoza el Iberia, tras un partido duro, venció al Deportivo Alavés por uno a cero. En León el partido Cultural leonesa y Deportivo de la Coruña, terminó de mala manera.

El primer tiempo fué con empate a uno.

En la segunda parte un jugador del Deportivo agredió a un contrario. El público se lanzó al campo acaciando al agresor. Los guardias tuvieron que despejar y dar varias cargas.

Los equipos y el árbitro se retiraron a la casa y después de deliberar el referé con los capitanes de los equipos contendientes acordaron reanudar el partido.

Volvieron al campo el árbitro y el equipo local.

Como no se presentó el Deportivo el arbitro dió la victoria al Cultural.

## Otros resultados

Oviedo 4—Betis 1. Murcia 3—Sporting Gijón 0. Deportivo Castellón 2—Masanesa 2. Gimnástica 5—Sporting 3. Sasuna de Pamplona 3—Deportivo de Logroño 0.

El entierro se verificará al día siguiente.

El cadáver habrá sido embalsamado esta tarde según noticias recibidas en Madrid.

Como falta tiempo, muchos de los que salen para París a recoger el cadáver, llegarán solo a Irún.

El señor Gabilán se ha puesto al habla con Montes Jovellar quien después de consultar con el general Berenguer le dijo que el Presidente le daba carta blanca en los preparativos y para adoptar los acuerdos relacionados con el entierro, si bien con la condición de que le enterará de ellos.

La Unión Patriótica gestiona cerca de José Antonio Primo de Rivera que permita exponer el cadáver de su padre en los salones de la Casa Social.

## COMO SE SUPO LA NOTICIA EN MADRID.—LO QUE DIJO BERENGUER

La noticia del fallecimiento del general Primo de Rivera comenzó a circular por Madrid a la una de la tarde del domingo por referencias particulares que habían recibido los familiares.

En los centros oficiales nada se sabía.

El primer sentimiento fué de incredulidad.

El Embajador de España en París comunicó oficialmente la noticia de la muerte directamente al general Berenguer algo después de las dos de la tarde.

Este afectadísimo comunicó la noticia al Rey.

El Presidente del Consejo hablando con los periodistas expresó la impresión que le ha causado la muerte del Marqués de Estella y manifestó su pesar.

Elogió los méritos personales del finado eludiendo enjuiciar la actuación de la Dictadura.

El general Sanjurjo y los ayudantes de Primo de Rivera fueron autorizados para marchar anoche a París.

## COMO OCURRIÓ EL FALLECIMIENTO

Según las primeras referencias de París al regresar de misa las hijas del Marqués de Estella encontraron a su padre en sus habitaciones del Hotel Port Royal, caído sobre el sillón y con unas cuartillas en la mano.

Avistado su hijo Miguel y el médico, éste se limitó a certificar el fallecimiento a consecuencia de una embolia.

La familia avisó urgentemente a las autoridades, al Embajador y al Consulado de España.

## MAS DETALLES DE LA NOTICIA EN MADRID

Al domicilio del Marqués de Estella en Madrid acudieron a media tarde de ayer todas las personalidades de la Dictadura entre ellas los señores Castedo, Guadalhore, Gabilán y otros y una afluencia de gente enorme.

Su hijo José Antonio, que está afectadísimo, supo la noticia por un telegrama de sus hermanos que recibió poco después de mediodía.

Seguidamente comenzó las gestiones para la autorización del traslado del cadáver.

La noticia cundió con extraordinaria rapidez por los centros políticos y periodísticos y llegó al público produciendo enorme emoción.

## LO QUE HIZO AYER EL MARQUES DE ESTELLA.—PENSABA SALIR A LA NOCHE PARA FRANC-FORT

Se sabe que el general Primo de Rivera se disponía a obsequiar hoy con un thé a algunas amistades parisinas con motivo de despedirse para Francfort a donde pensaba marchar esta misma noche.

Ayer almorzó con el señor Calvo Sotelo que fué a París a visitarle y hablarle del contenido de los artículos que sobre la Dictadura pensaba escribir para «La Nación» de Buenos Aires.

Después le visitó el Doctor Bandelac que le encontró en el mismo estado que los días anteriores.

## PERSONALIDADES QUE MARCHAN A PARIS

En el rápido de Hendaya han marchado a París los señores Yanguas, Martínez Anido, García Reyes, Galo Ponte, Callejo, condes de Guadalhore y de los Andes, Castedo, general Hermosa, Gabilán, Aristizabal, comandante López Monis, que fué Ayudante del marqués de Estella y otras personalidades.

## SE TRIBUTA A PRIMO DE RIVERA HONORES DE CAPITAN GENERAL CON MANDO

Madrid 17 (12:30 t.). El jefe de la Unión Patriótica señor Gabilán, conferenció anoche con el Presidente señor Berenguer, para tratar de los honores que se tributarán al cadáver de Primo de Rivera.

Al parecer se ha decidido tributarle honores de Capitán General con mando en la plaza.

En lugar de que el cadáver llegue a Madrid mañana por la noche, esperando en la estación hasta el miércoles, día en que se verificará el entierro, se detendrá en Irún, a fin de que llegue a Madrid mismo miércoles por la mañana.

Después de las misas que se dirán en el furgón, se organizará el entierro.

## QUIENES DE LEON VISITA LA CASA MORTUORIA.—PESAMES DEL REY Y DEL GOBIERNO

París.—El Embajador de España señor Quiñones de León estaba ayer ausente de París.

Regresó a primera hora de la noche, marchando directamente al hotel donde falleció Primo de Rivera.

Quiñones de León se mostraba afectadísimo. Era íntimo amigo de Primo de Rivera.

Permaneció parte de la noche al lado del cadáver.

Trasmitió a los familiares el pésame del Rey y del Gobierno español, cumpliendo el encargo de sétos.

## PESAME DEL JEFE DEL PROTOCOLO FRANCES

Madrid 17 (11 m.). El jefe del Protocolo francés acudió a dar el pésame a la familia.

Después visitó con el mismo objeto al Embajador de España.

## “EL NOTICIERO DEL LUNES” ARREBATADO POR EL PUBLICO

“El Noticiero del Lunes” apenas salió a la calle fué arrebatado por el público, ávido de conocer los detalles de la muerte de Primo de Rivera, la cual ha causado enorme impresión por lo inesperada.

## REUNION DE EX MINISTROS DE LA DICTADURA

Madrid 17 (12:30 t.). Ayer a las seis y media de la tarde se reunieron en el domicilio del señor Yanguas, todos los exministros de la Dictadura excepto el señor Calvo Sotelo, que se encuentra en París.

La referencia de la reunión que se dió, es la siguiente:

No es el momento el de ahora, sino para sentir, con muy honda emoción la gran pérdida que acaba de sufrir España. Falta todavía la perspectiva de la Historia para poder apreciar la grandeza de la gran figura que desaparece y la magnitud del servicio que prestó a la Patria, a la vez que el profundo dolor, como españoles, que tenemos, y como amigos la tristeza de ver en los últimos días del insigne caudillo y gobernante, hayan sido los más amargos de su vida, al sentir en su corazón noble y patriota, las heridas crueles de pasión y de injusticia.

Nuestra adhesión y nuestra lealtad al general Primo de Rivera siguen vivas para su memoria y para su obra de la que ante la desaparición del jefe inolvidable, nos declaramos unánimemente y con redoblado fervor solidarios quienes nos honramos siendo sus colaboradores en el Gobierno.

## Lo que dice la prensa extranjera

### NECROLOGIA DE LA PRENSA DE PARIS

Paris 17 (9 m.).

Paris.—Todos los periódicos de anoche publican largas reseñas del fallecimiento dedicando comentarios de la figura del general Primo de Rivera.

“El Eco de París”, dice: Era una inteligencia viva, de voluntad grande, de inmensa tenacidad, optimismo y de cualidades que le hicieron dictador.

Tenía grandes dotes de hombre de Estado no siempre suficientemente equilibrado. Le faltaba, triste es decirlo, la habitual ecuanimidad política y sangre fría; sobre todo le faltaba tonalidad política.

“Le Journal”, dice: La historia y el tiempo juzgarán la obra y figura del Dictador, que era sobre todo un gran patriota. Su obra permitirá a España recordarlo reconocida. Francia también recuerda que fué amigo fiel, incluso en las épocas sangrientas de la guerra.

“Le Petit Journal”, dice: La Dictadura del general Primo de Rivera fué una dictadura de buen humor. Liquidó la aventura de Marruecos y se rodeó de colaboradores competentes, como el señor Conde de Guadalhore. Debe reconocerse su mejor socialmente a España, y como jefe supremo supo liquidar pacíficamente la Dictadura.

### COMENTARIO DE LA PRENSA ALEMANA

Madrid 17 (11 m.).

Berlín.—Los periódicos comentan el fallecimiento de Primo de Rivera, dedicándole artículos.

El periódico “Moutagne”, hablando de la política exterior que realizó Primo de Rivera, dice que supo explotar hábilmente la situación favorable de España como potencia mediterránea.

Fué un bravo soldado y un patriota. Su país no le olvidará.

El “Morning Post”, dice que la muerte de Primo de Rivera hace desaparecer de la escena europea a un hombre que ha subido valientemente un papel principal estimadamente difícil.

Es indiscutible que durante su permanencia en el poder logró devolver a España su prestigio y moral financiera que le faltaban desde hace mucho tiempo.

Luchó con rectitud.

España no olvidará sus servicios.

### LA PRENSA INGLESA

Londres.—Comentando el fallecimiento de Primo de Rivera, “Daily Chronicle”, dice que una de las más grandes dificultades de las Dictaduras es la terminación sin derramamiento de sangre.

El Marqués de Estella demostró un modo especial de proceder que le distingue entre los demás dictadores. Consiguio estrechar los lazos de amistad con la América Latina.

FABRA

## Depilación Eléctrica

Señorita especialista ofrece sus servicios.

Armadas, 91 (Son Alegre) visita de 9 a 1.

## De Barcelona

### EL NUEVO COMANDANTE GENERAL DE LOS SOMATENES.

Barcelona 17 (6 m.).

Ayer se posesionó de la Comandancia General de Somatenes de esta región el general don Manuel González y González, recientemente designado por el Gobierno para dicho importante cargo.

### LLEGADA DE UNA ESCUADRI-LLA DE SUBMARINOS ITALIA-NOS

Esta mañana a las nueve ha llegado a nuestro puerto la escuadrilla de submarinos italianos que forman el “Batalla, Tito Speri” y “Vittorio Pisani”, tres de los mayores y más modernas unidades submarinas de la flota italiana.

### ROBO AUDAZ

Se ha denunciado que anteayer por la mañana se presentaron dos individuos en una ferretería establecida en la casa 145 de la calle de Viladomat. Pidieron papel de lija, y mientras la dueña del establecimiento, llamada Angela Ordeix, les entregaba una hoja, uno de los individuos le aplicó al rostro un pañuelo impregnado de una sustancia que le hizo caer al suelo desvanecida.

Mientras volvía en sí, los sujetos de referencia se apoderaron de candados y cerraduras por valor de 400 pesetas.

Dicha señora ha manifestado que si viera a los ladrones los reconocería.

### EL GENERAL BARRERA SALIÓ MAÑANA PARA MADRID.

En el segundo expreso ha salido para Madrid el Capitán General de la región don Emilio Barrera, a quien acompaña su ayudante de campo don Adolfo Cañas.

Se propone permanecer en la corte unos tres o cuatro días.

### DON SANTIAGO ALBA

Dentro de pocos días llegará don Santiago Alba a Barcelona. No dará ninguna conferencia. Le será ofrecido un banquete que tampoco tendrá carácter político.—C.

## COTIZACIONES

### Bolsa de Barcelona

#### OPERACIONES Y PLAZOS

##### Acciones

Nortes.	108'25
Alicantes.	103'10
Sdad. Española Minas Rif.	125'00
Tabacos Filipinos.	426'00
Unión Española Explosivos.	230'00
Banco Hispano Colonial.	107'50
C. H. A. de E. (chade).	620'00
Banco de Cataluña.	101'00
Aguas de Barcelona.	218'75
Española de Petróleos.	8'40
Cédulas Argentinas 6 %.	3002'00

##### Cambios extranjeros

Francos.	81'35
Id. Suizos.	185'10
Liras.	48'05
Libras esterlinas.	83'85
Dollars.	5'065

### Sociedad General de Tranvías Eléctricos Interurbanos de Palma

A partir del próximo día 21, los señores accionistas podrán hacer efectivo en las oficinas de esta Sociedad, de 10 y media a 12 y media (días laborables), el dividendo activo acordado repartir por la Junta General: contra presentación del cupón número 14 para las acciones de la primera Serie y el número 9 para los de la segunda.

Palma 14 de Marzo de 1930. El Director Gerente, Rafael Ferrer.

## URODONAL

combate el artrismo porque disuelve el ácido úrico

El URODONAL es un buen preparado, de eficaz acción, y lo recomiendo con frecuencia.

De A. P. Salmes. Creador de la Facultad de Medicina de Barcelona.

HUEVOS A 2'10 PTAS. Frescos y asegurados. Calle del Baratillo, número 1.—Canales de Ous.

## Javier Garau Armet MEDICO

Campano, 3. Consulta de 11 a 1

## SE ALQUILA

Un entresuelo de bastante capacidad, con luz, ventilación y agua. Para informes: Alfarería, 27-1.

## Juan Casas Llompart Ginecología y Partos

Consulta de 11 a 1. Miramar 5

# Ha fallecido en París, el general Primo de Rivera

## LA PRIMERA NOTICIA

Madrid 16 (4 t.)

(Urgente) París.—Ocho mañana falleció el general Primo Rivera víctima embolia cerebral.—Collantes.

## COMO OCURRIÓ LA MUERTE

Madrid 17 (9 m.).

París.—El general Primo de Rivera murió ayer subitamente en su habitación del Hotel Port Royal.

El marqués de Estella se encontraba primera hora en estado bastante satisfactorio. Tan es así que sus hijas Carmen y Pilar salieron del Hotel dirigiéndose a la Iglesia de Sto. Tomás para oír misa.

Dejaron a su padre leyendo sentado en una butaca. Al regresar le encontraron tendido en el lecho con las garras caídas sobre la frente.

El hijo avisó inmediatamente al médico de la familia Mr. Bandelac, quien no pudo hacer más que certificar el fallecimiento.

La muerte fué producida por un accidente cardíaco imposible de prevenir.

## ENFERMEDAD QUE SUFFIA.

—EN BREVE DEBIA INGRESAR EN UN SANATORIO

París.—Como se sabe, Primo de Rivera se encontraba enfermo desde varios días.

Padece un ataque de gripe, forma de carácter infeccioso pero sin gravedad.

Como no tenía más que ligera fiebre, los médicos se limitaron a darle reposo absoluto. Más tarde se analizó la orina, y como se le encontró gran cantidad de azúcar, se prescribió además un régimen restrictivo.

Por todo ello, y también para reposar, se proponía marchar el domingo a Francfort con el fin de ingresar en un Sanatorio.

Al efecto, y con el fin de distraerse de sus amistades, tenía citada para un té de despedida al Marqués de Estella, señores Hennessey, Mr. Herry y M. André Citroen.

## ROSTRO DEL GENERAL PRESENTA UN ASPECTO DE ABSOLUTA TRANQUILIDAD

París.—Cuando se supo el fallecimiento del Marqués de Estella acudió a casa mortuoria un sacerdote de la nación española de la calle de la Ponce, quien rezó las últimas oraciones ante el cadáver.

El rostro del general no ha sufrido modificación, presentando un aspecto de absoluta tranquilidad.

La muerte debió ser instantánea, pues ni siquiera pudo tocar el timbre que acudiera el ayuda de Cámara.

## LA MUERTE CAUSO GRAN IMPRESION.—EL TRASLADO DEL CADAVER A ESPAÑA

París.—Desde las primeras horas de la tarde el Hall del Hotel se llenó de personalidades que acudieron a testimoniar el pésame a la familia del muerto.

El fallecimiento ha causado gran impresión en esta capital.

Desde los primeros momentos acudieron también al Hotel el Prefecto de policía señor Chiappe, el Consejero de la Embajada de España señor Caro, el Cónsul de España señor Cubas y personal de la Embajada y Consulado.

El cadáver será embalsamado a las 6 de la tarde. Después se colocará en una capilla ardiente donde podrá ser visitado.

La familia del general ha empezado a efectuar gestiones para el traslado del cadáver a España.

Probablemente el vagón fúnebre se unirá al rápido de los Pirineos-Côte d'Argent para el traslado a Madrid.

## EL CADAVER HA SIDO YA EMBALSAMADO

París.—En una de las habitaciones que ocupaba el general, se ha procedido al embalsamamiento del cadáver. Dicha operación ha sido llevada a cabo por los Doctores Elie y Faure.

Una vez realizada ésta el cadáver fué colocado sobre un lecho. Se le vistió con el hábito de la Orden de Carmelitas, ostentando un Crucifijo sobre el pecho.

El aspecto del cadáver es tranquilo. La barba que se dejaba crecer desde hace varias semanas ha sido afeitada.

## REZANDO ANTE EL CADAVER

París.—Entre las muchas personas que rodean el cadáver del ex Presidente español figuran el Marqués de Argüelles, una hija del novelista señor Blasco Ibañeta, la Duquesa de Alba, la señorita Mimí Castellanos y el señor Calvo Sotelo. Todos ellos han rezado hoy arrodillados ante el cadáver.

Por la noche le velarán los familiares y dos hermanas de la Caridad. La cama mortuoria aparece rodeada de cirios y flores.

Sobre la mesa situada a la derecha de la cama ha sido colocado un gran crucifijo.

## PERSONALIDADES QUE TESTIMONIAN SU PESAME

París.—Entre las personas que han testimoniado su pésame a la familia del general figuran el subsecretario de Negocios Extranjeros M. Barety, los Presidentes de los Consejos Municipal y general de París, el ex-Ministro Mr. Bonnetou, el Ministro de Rumania Mr. Titulesco, M. Philip Hennesy y otros muchos.

## UN COMENTARIO DE SANCHEZ GUERRA

Madrid 17 (9 m.)

Un redactor de la Agencia Fabra ha

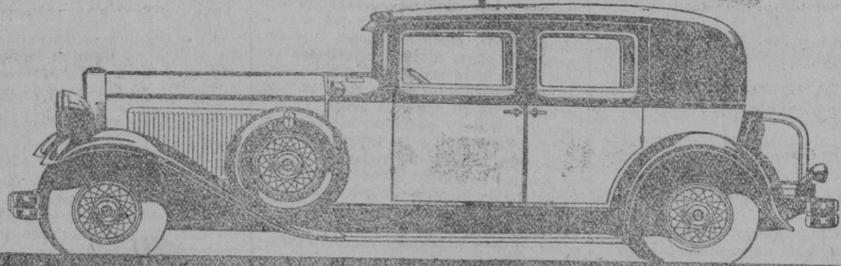
interrogado al señor Sánchez Guerra acerca del fallecimiento de Primo de Rivera solicitando la impresión que le ha producido la misma y el juicio de la obra de la Dictadura.

El señor Sánchez Guerra dijo: —Mi impresión es profunda porque el cadáver del enemigo impresiona siempre.

Siento un gran dolor ante el fallecimiento de Primo de

# NASH 400-1930

## PRIMERA EXHIBICION OFICIAL DEL NUEVO "OCHO" DE DOBLE ENCENDIDO



DIGNO SUCESOR DE UN GRAN TRIUNFADOR.

EN EXHIBICION TAMBIEN NASH "400" 1930, "6" SENCILLO—"6" DE DOBLE ENCENDIDO

GARAGE GOMILA

Avenida Antonio Maura, 11 y 13. Teléfono 326 PALMA DE MALLORCA

HOY puede usted ver el nuevo "8" de Doble Encendido, producto Nash—Un automóvil que lleva el principio de ocho cilindros en línea, a un nuevo punto de alta perfección, verdaderamente asombrosa. Este Nash "Ocho en Línea" proporciona a su poseedor refinamientos en los goce del automovilismo no ofrecidos por ninguno de los otros coches. Su eficiente estructura requirió una intensa labor de los Ingenieros Nash para su diseño y desarrollo, que se prolongó por más de tres años. El motor es una obra maestra de ingeniería y mecánica, en la que se combinan los principios de: ocho cilindros en línea, Doble Encendido, alta compresión, válvulas en la cabeza, cigüeñal de 9 cojinetes, integralmente contrabalancado, con muñones huecos, y émbolos y bielas de aluminio. Este nuevo automóvil con este nuevo motor, se clasificará inequívocamente como una distintiva expresión del genio de los Ingenieros Nash en la construcción de automóviles. ¡Véalo—manéjelo—hoy mismo!

# LLOYD SABAUDO

BARCELONA-SUD AMERICA

SUPERTRASATLANTICOS

CONTE VERDE

26 Marzo

CONTE ROSSO

17 Abril

ESPAÑA—NEW-YORK

via Algeciras — (Gibraltar)

SUPERTRASATLANTICOS

CONTE BIANCAMANO

24 Marzo

CONTE GRANDE

7 Abril

Agentes Generales en ESPAÑA

HIJOS DE M. CONDEMINAS

BARCELONA—Rambla Santa Mónica, 29 y 31

MADRID—SEVILLA—VALENCIA—SAN SEBASTIAN

ALMERIA

PALMA DE MALLORCA Calle Siete Esquinas n.º 6



## PRONTO Inauguración

DE

# Maison Lina

JAIME II, 69, PALMA

Con extenso surtido en Trajes para Señoras, Sombreros, Corsetería, Medias, Bolsos, Perfumes, Bisutería, etc., etc. Artículos del País y Extranjeros para Caballeros, Señoras y Niños Modista de París, poseyendo los más extensos conocimientos de la

### MODA

## MAISON LINA

se ofrece al distinguido público de Palma de Mallorca, en la seguridad que ha de dejar satisfechos los más exigentes deseos de la gente de buen gusto en el Arte de vestir.

## APOPLEJIA (Feniguro) - PARALISIS

Angina de pecho, Velez prematura y demás enfermedades originadas por la Arteriosclerosis e Hipertensión, se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

### RUOL

Los síntomas precursores de estas enfermedades: dolores de cabeza, ramba o calambres, zumbidos de oídos, falta de tacto, hormigueos, vahidos (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando Ruol. Es recomendado por eminencias médicas de varios países; suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina; no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan a las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo una existencia larga con una salud envidiable.

Venta en Palma de Mallorca: Farmacia Valenzuela, Plaza Cuartera y principales farmacias de España, Portugal y Américas

## REPRESENTANTES

Activos en el ramo de calzados se necesitan en todas las poblaciones de la Isla que haya fábricas de calzado, incluso la capital. Es para artículo de seguro consumo. Para informes Pedro Masas. Comercio, 25, Mahón.

## AUTOMÓVIL

Citroen 10 H. P. terpedeo, se vende. Informes: Garage Rambla, junto Cruz Roja.

## Se venden dos autos

Moross Buik y Studebaker a precios baratísimos. Informes: Plaza de Juan not Colón, número 19.

## VENDO

Máquina cepilladora de hierro combinada con aparato de pasar a grueso. Informes: Avenida de Estanislao Figueras 45.

## SASTRESAS

Se necesitan buenas «peoraras» en la Sastrería Mercadal.

## EL PELO

De su cara afeitada lo exprimes con nevisimo procedimiento científico, rápido y definitivo, sin dejar rastro. Consulta gratis.—Conquistador, 7.

# CANAS



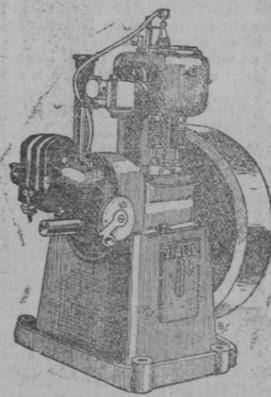
## Invento maravilloso

Para volver los cabellos blancos a su color primitivo a los 15 días de darse una loción diaria. Su acción es de vida al oxígeno del aire, por lo que constituye una novedad. No mancha ni la piel ni la ropa. La caspa desaparece rápidamente

Ojo con las imitaciones y falsificaciones.

De venta en todas partes

LABORATORIO CASPE 32 BARCELONA



## POR FIN

llegó el tan deseado motor de aceites PESADOS desde 4 HP. en adelante.

Funciona con el principio de cuatro tiempos, arranca en frío sin bota ni cartucho.

Representante exclusivo para Baleares.

Andrés Barceló

Sindicato, esquina Merced, Palma Presupuestos para instalaciones gratis

## Soldados de CUOTA

La Representación Balear del Tercio cional en Palma abre la matrícula para los individuos acogidos a los beneficios de reducción del servicio Militar de filas. Para informes: Calle de Santellí, número 10—1.º, y en el Bar América, Plaza del Mercado.

## SE ALQUILA

Bojos retonda fina Segura, apropiada para tienda, Bar, exposición de autos u otros similares, también se alquilan para varios negocios, frente estación de Sóller. Para informes en la portería de la misma finca, Plaza de Eusebio Estada 10.

## TRAS PASO

En el sitio más céntrico de Palma para da con género o sin él. Razón: Plaza Santa Eulalia, número 10.



Carnets de chófer, Licencias de caza, Matrícula de autos

## SE NECESITAN

Obreros de medio punto (pre-pobres) aprendices. Razón: Sindicato, 176—4.º, Palma.

## SE VENDE UN AUTO

Furgón por 1.200 pesetas por venderse el dueño. Informes: Calle Justicia número 6—Palma.

## Tienda de comestibles

Se vende, por retirarse del negocio. Razón: Plaza Santa Eulalia, número 10.

## Comercio acreditado

Situado en punto muy céntrico se trata pisa con o sin género. Razón: Plaza Santa Eulalia, número 10.

## NODRIZA

Con leche de pocos días y 25 años edad, se ofrece para criar en su casa. Marratxi (Pórtol) Can Beret.

## CHOFER

Se ofrece con carnet de 1.º. Informes: calle del Socorro núm. 60, Carbonera.

## MUCHACHAS

Se precisan para trabajos fáciles y para todo el año. Avenida Conde calder, 22—1.º derecha.

## SE DESEA

Comprar un espejo de 1'50 a 1'80 alto por 0'80 a 0'90 ancho. Razón: Plaza Santa Eulalia, número 10.

## Heridas, quemaduras, llagas, sabañones,

Se curan rápidamente con el poderoso anti-éptico cicatrizante TAFETAN LIQUIDO «JEL». Evita contagios exteriores permitiendo lavarse y utilizar la parte dañada. —PTAS. 1'00 tubo (concernado). —En farmacias y droguerías. —Agente General N. Sallés, Apartado 193, Barcelona. — Depósito en Mallorca: Centro Farmacéutico—Palma.

## CRIADA

De mediana edad, que sepa cocinar, se desea. Útil presentarse sin buenas referencias. Razón: Plaza Sta. Eulalia 10.

## SE ALQUILA

o se vende un piso principal en sitio céntrico. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

## Anuncios Tubos Lumínicos



Presupuestos gratis. Procedimientos únicos. Concesionario exclusivo. Bartolomé Roca Calsfy. Sto. Domingo, 18. Principado.

## AFICIONADOS A LA FOTOGRAFIA

Encarguen sus trabajos en nuestra sección especial y se convencerán de los ventajas que ofrecemos.

## RUL-LÁN

Palacio 10. Palma.

## CALLOS?

No sufra V. de «callos», «juanetes», «ojos de gallo» y «herrugas». Use V. el patentado

UNGUENTO MÁGICO y en tres días se verá libre de estas dolencias que le atormentan.

No admita más callosidad que el UNGUENTO MÁGICO. En farmacias y droguerías 1'00 pesetas. Por correo 2. ptas. Farmacia Puerto. Plaza S. Ildefonso 5, Madrid.

## Academia de Corte y Modistería

Julia Periel modista y profesora de corte recién llegada de Barcelona ofrece sus servicios y enseñanza en esta, calle Beatriz de Pinós, 6) (Esplanada). Precios convencionales.

## Compraria o alquilarla

Casa grande con jardín en la parte alta de la población. Ofertas Plaza Santa Eulalia 10.

## SE DESEA

Comanditario con capital para negocio de mucho beneficio exclusivo en Baleares. Razón: Plaza de Santa Eulalia, número 10.

## Niñera

Se necesita de 15 a 17 años. Útil presentarse con buenas referencias. Razón: Plaza Santa Eulalia, número 10.